

DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

Kaina 75 c.

ŠEŠTADIENIS - SATURDAY, BALANDŽIO - APRIL 21, 2007

Vol. XCVIII Nr. 78



**SVEIKINAME ŠVČ. MERGELĖS MARIJOS
GIMIMO PARAPIJĄ
SU DVIGUBU JUBILIEJUMI:
80 METŲ PARAPIJOS ĮSTEIGIMO IR
50 METŲ NUO BAŽNYČIOS PASTATYMO.
TEGUL ŠIS KATALIKIŠKAS LIETUVIŲ ŽIDINYS
GYVUOJA IR TOLIAU!**



Regina Narušienė

Eltos nuotr.

J. Dovilienė: Tikslas išliko tas pats

Turbūt bet kuriuo metu šeštadienį apsilankę Čikagos lituanistinėje mokykloje, pateksite į šurmuli. Mokiniai ruošis kokiam nors renginiui, skubės koridoriais iš vienos pamokos į kitą, o mokytojai kurs planus jau kitam šeštadieniui... Ir šį kartą, apsilankius šioje mokykloje, bruzdėjimo ir geros nuotaikos netrūko — mokykla ruošėsi tą popietę įvyksiančiai lietuviško žodžio šventei. Todėl ir šis interviu su nuo pat mokyklos įkūrimo pradžios joje dirbančia direktore Jūrate Doviliene buvo kiek neįprastas, karts nuo karto pertraukiamas iš koridoriaus ir mokytojų kambario sklindančių balsų.

— Miela Jūrate, Jūsų vadovaujama Čikagos lituanistinė mokykla švenčia 15-ąjį jubiliejų. Gal papasakotumėte, nuo ko viskas prasidėjo? Nuo kada dirbate?

— Dirbu nuo 1992 metų. Buvau pakviesta būti direktore. Tuo metu trijose mokyklose — Donelaičio, Či-

kagos aukštesniojoje mokykloje ir Dariaus Girėno mokykloje, gerokai sumažėjus mokinių skaičiui, tėvų komitetai nutarė mokyklas sujungti. Aš sutikau. Galvojome, kad naujai įkurta mokykla gyvuos tik kokius 10 me-

tų. Nesitikėjome, kad Lietuvos sienos bus atidarytos. O štai eina jau penkiolikti metai ir mūsų nemažėja, o atvirkščiai — daugėja. Mes plečiamės.

Nukelta į 10 psl.



Čikagos lituanistinės mokyklos direktorė Jūratė Dovilienė. Dalios Cidzikaitės nuotr.

„Lietuva — mama, JAV — tėvas“

Vilnius, balandžio 20 d. (BNS) — Užsienyje gyvenantys lietuviai vis garsiau skambina pavojaus varpais, reikalaudami valdžios dėmesio galimybei išsaugoti Lietuvos pilietybę, neatsisakant kitos šalies pilietybės.

Pasaulio Lietuvių Bendruomenė pradėjo rinkti parašus po raginimu išsaugoti dvigubą pilietybę.

„Mano mama yra Lietuva, o tėvas — JAV, nes ten užaugau, išsilavinu, todėl myliu juos abu vienodai, o užsienyje neišlaikysime ryšių su tėvyne, jei neturėsime pilietybės“, — spaudos konferencijoje teigė savaitę posėdžiavusios Seimo ir JAV lietuvių bendruomenės komisijos pirmininkė Regina Narušienė.

Pasak jos, yra įvairių būdų išsaugoti dvigubą pilietybę, viskas priklausys nuo politinės valios.

PERIODICALS

*****ORIGIN MIXED ADC 604
S56 P7 020107 GRATIS

THE LIBRARY OF CONGRESS
EUROPEAN READING ROOM
SERIALS DIVISION
WASHINGTON DC 20540-4830

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 04-20-07

Fr II

Šiame numeryje:

- Iš ateitininkų gyvenimo.
- Aukojimas ir pasiaukojimas.
- Švč. M. Marijos Gimimo parapijos istorija.
- Kelionė į Jeruzalę (XIII).
- Kiti apie mus.
- Afganistaniečio šypsena — mainais į lietuvių ištartą žodį.
- „Social Security“.
- Prel. E. J. Putrimas apie sielovados konferenciją.
- Paroda „Barcelona“ (I).
- Čikagoje viešės R. Dambrauskas.

Istoriniai Nedzingės vargonai pavirto lūženų krūva

Vilnius, balandžio 20 d. (BNS) — Varėnos rajono Nedzingės Švč. Trejybės parapijos bažnyčioje — dar negirdėtas vandalizmo aktas. Su kunigo Ažuolo Miliausko žinia, o gal netgi jam nurodžius, čia buvo sukapoti ir lauk išmesti istoriniai 200 metų senumo vargonai.

Pasak dienraščio „Lietuvos rytas“, į Nedzingę atvykę kultūros paveldo specialistai išvydo tik šventoriuje sukrautas suniokotų vargonų dalis.

„Sovietmečiu būdavo, kad kas nors sulaužytų ir išmestų bažnyčios daiktus. Bet nepriklausomos Lietuvos istorijoje — tai pirmas toks atvejis“, — baisesi Kultūros paveldo centro vyriausiasis paminklotvarkininkas Girėnas Pavilionis.

Lūženų krūva paversti senieji Nedzingės vargonai yra įtraukti į Ne-

kilnojamųjų kultūros vertybių registro statinių puošybos ir įrangos sąrašą. Tai buvo seniausi vargonai Alytaus apskrityje ir vieni seniausių visoje Lietuvoje.

Panašaus stiliaus vargonų Lietuvos bažnyčiose telikę apie pusimtį.

„Man tai — tikrai sena supuvusi dėžė. Net nepagalvojau, kad tai gali būti kultūros paveldas“, — pareiškė Nedzingės bažnyčios administratorius kunigas A. Miliauskas.

Maždaug prieš metus Nedzingėje kunigauti pradėjęs 35 metų A. Miliauskas patikino, kad pakeisti senus neveikiančius vargonus buvo vienas tikslų, kuriuos skirdamas jį į šią parapiją kėlė vyskupas.

Istorinių vargonų apsauga nepasirūpinusiam kunigui gresia bausė iki 3,000 litų.

DRAUGAS

4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629
TEL.: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG



Iš Ateitininkų gyvenimo

Medžiagą siųsti: Vidai Kuprytei c/o Draugas • 4545 W 63 St • Chicago, IL 60629 • e-adresas: draugas@ateitis.org



Jolanta Kontrimaitė



Žygimantas Gedutis



Rasa Grigaitė



MAGIS

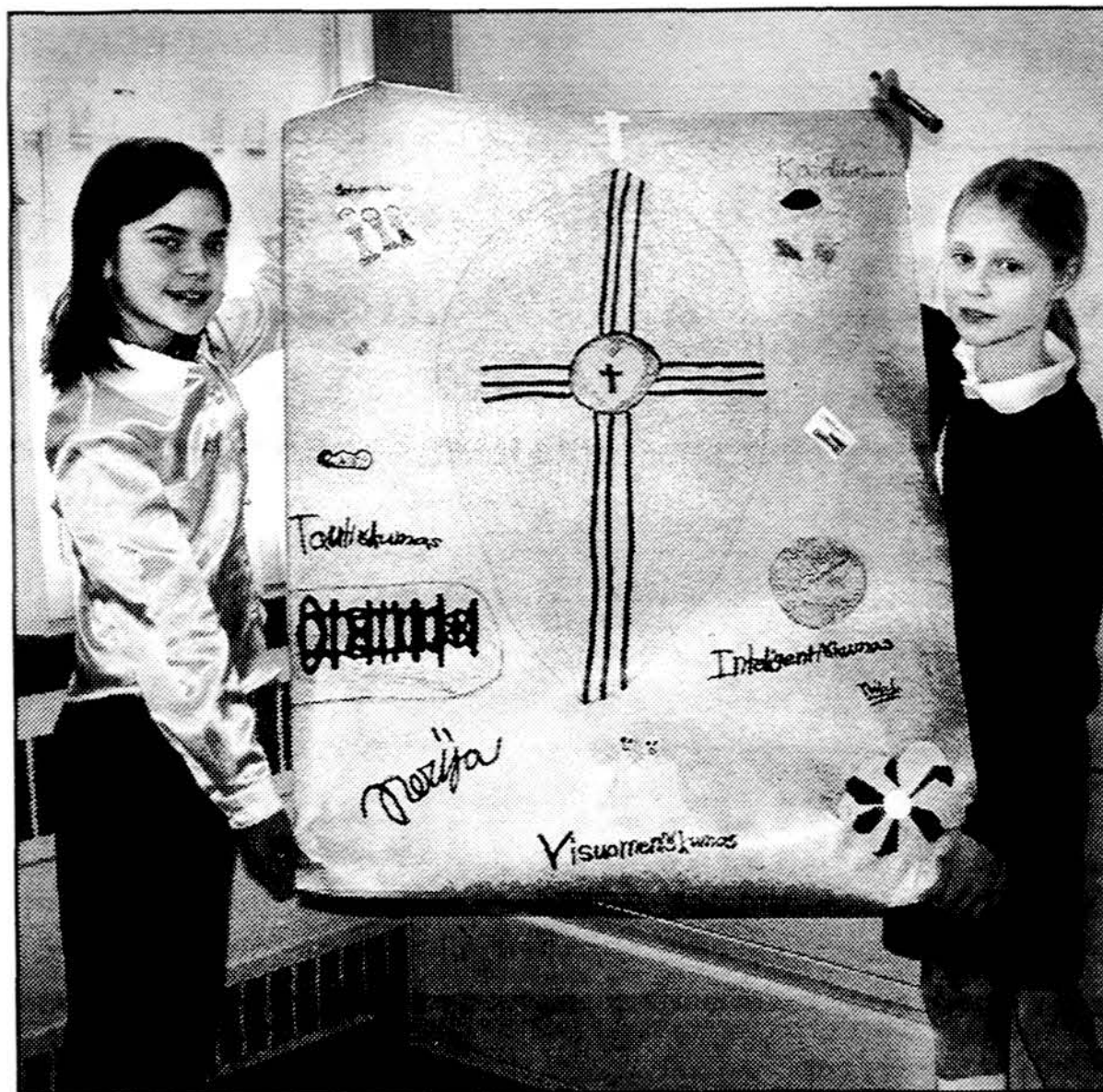
Lietuvos studentų
ateitininkų elektroninis
mėnraštis

Smagu matyti, kad i ateitininkų virtualią erdvę „iššauta dar viena raketa“. Studentų ateitininkų tinklalapis „Magis“, anksčiau pasirodęs kaip mėnraštis/laikraštis, kurį buvo galima atsispausdinti iš interneto, dabar išsivystė į internetinę tinklavietę, su skyriais, straipsniais, nuotraukų galerijomis, informacija apie būsimus renginius, narių pasisakymais ir pasisakymais. Tai prisideda prie kokių dvidešimties kitų ateitininkų tinklalapių, jau ilgiau skrajojantių elektroninėje plotmėje. Pasižiūrėkite <http://magis.puslapiai.lt>

Svetainės turinį redaguoja Jolanta Kontrimaitė, kuri kviečia visus prisidėti: „turim vilties, kad „Magis“ mėnraštis skaitys ne tik studentai, bet ir tie, kas domisi studentų veikla: moksleiviai bei širdyje dar vis

jauni ir veržlūs sendraugai... Ir, be abejo, Jus visus kviečiame būti šio mėnraščio kūrėjais – siųskite mums rašinius apie studentų veiklą, pagyrimus, padėkas už gražius darbus, galbūt net sveikinimus... Lauksime ir Jūsų kūrybos... Tai gali būti gražios nuotraukos, eilės, miniatiūros ir t.t.“ Tinklalapis gražiai apipavidalintas ir išdėstytas Rasos Grigaitės. Techniniais klausimais rūpinasi Žygimantas Gedutis.

Šiuo metu „Magis“ tinklavietėje įdomus Renatos (pavardė nepažymėta) pasakojimas apie studijų dienas Turkijoje. Kai studentai dabar turi progą keliauti po visą pasaulį, „Magis“ suteikia progą vienam su kitu palaikyti glaudų bendruomeninį ryšį. Linkime, kad ir Šiaurės Amerikos studentai ateitininkai aktyviai prisidėtų prie šio tinklalapio.



Praleiskime vasarą Dainavoje

Jaunųjų ateitininkų stovykla, liepos 4-15

Pasižiūrėję į Ateitininkų tinklavietę www.ateitis.org rasite registracijos anketas ir bendrą informaciją apie stovyklą. Jei turite klausimų, rašykite Laimai Aleksienei laleksa@ameritech.net

Moksleivių stovykla, liepos 15-28

Registracija prasidės balandžio 15 d. ir tęsis iki gegužės 15 d. Visą reikiamą stovyklos informaciją ir registracijos anketas rasite moksleivių tinklalapyje: www.mesmas.org Jei turite klausimų, rašykite Lionei Kazlauskienei lione_namie@yahoo.com.

Sendraugių stovykla, liepos 29-rugpj. 5

2007 m. Sendraugių ateitininkų stovyklos tema: **Seima, kaimas, kraštas**. Registracija naujiems stovyklautojams prasidėjo balandžio 15 d. Sendraugiai ateitininkai, norintys dalyvauti, prašomi skambinti Rūtai Kulbieni tel. 708-447-7121. Ši stovykla yra dažnai vadinama šeimos stovykla, nes stovyklauja visos šeimos – vaikai su tėvais ir seneliais. Kadangi stovykla labai visų mėgstama, patariama nedelsiant registruotis.

Studijų savaitgalis, rugpjūčio 31-rugsėjo 3

Šiaurės Amerikos ateitininkų taryba šiais metais vėl ruošia studijų dienas per Darbo dienos savaitgalį Dainavoje. Į studijų savaitgalį kviečiami visi moksleiviai, studentai ir sendraugiai ateitininkai. Apie registraciją ir programą bus pranešta vėliau.

Nuotraukoje Čikagos jaunutės Nida Aleksaitė ir Nerija Čuplinskaitė rodo savo sukurtą Jaunųjų ateitininkų sąjungos ženklą. Nuotrauka Dainos Čyvičienės

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589. Tel.: 773-585-9500.

Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.

Subscription Rates: \$120.00.

Foreign countries \$135.

Postmaster: Send address changes to

Draugas – 4545 W. 63rd Street,
Chicago, IL 60629-5589.

Mazindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesiunčiame. Prie pavardės ir adreso, siųsdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

Draugo prenumerata yra mokama iš anksto.

JAV

Metams \$120.00 • 1/2 metų \$65.00
• 3 mėn. \$45.00

Kanadoje ir kitur (USD)

Metams \$135.00 • 1/2 metų \$70.00
• 3 mėn. \$60.00

TIK ŠEŠTADIENIO LAIDA:

JAV

Metams \$70.00 • 1/2 metų \$53.00
• 3 mėn. \$35.00

Kanadoje ir kitur (USD)

Metams \$80.00 • 1/2 metų \$70.00
• 3 mėn. \$40.00

Užsakant į Lietuvą:

Oro paštu

Metams \$600.00 • 1/2 metų \$300.00

Reguliariu paštu

Metams \$120.00 • 1/2 metų \$66.00

Tik šeštadienio laida oro paštu

Metams \$190.00 • 1/2 metų \$100.00

Tik šeštadienio laida reguliariu paštu

Metams \$68.00

Vyriausia redaktorė – Dalia Cidzikaitė

redakcija@draugas.org

Kultūrinio šeštadienio priedo redaktorius –

kun. dr. Kęstutis A. Trimakas

kultura@draugas.org

Moderatorius – kun. Viktoras Rimšelis

• Administracija dirba kasdien,

nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija dirba kasdien,

nuo 7:00 iki 3:00, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija už skelbimų turinį neatsako.

Skelbimų kainos atsiunčiamos,

gavus prašymą, ką nors skelbti.

• Redakcija straipsnius taisy savo nuožiūra.

Nenaudotų straipsnių nesaugo.

Siunčiant prašome pasiųsti kopiją.

El-paštas:

rastine@draugas.org

skelbimai@draugas.org

administracija@draugas.org

ŠEIMYNIŠKAS POKALBIS APIE ŠEIMYNIŠKUMĄ

Visi kviečiami į
Ateitininkų namus, Lemonte
sekmadienį, balandžio 29 d., po 11 val. šv. Mišijų
aptarti temą: **Švęskime Kristų šeimoje!**

Programoje:

Kun. dr. Kęstutis Trimakas (moderatorius) Jono Pauliaus II teologinės humanistinės naujovės ir santuokoje-šeimoje įvykstančios realijos

Dr. Pranutė Domanskienė Tėvų ir mokyklinio amžiaus vaikų santykiai

Daina & Saulius Čyvai Ateitininkų šeima ir šūkis „Švęskime Kristų šeimoje!“

Jaunimo atstovai dalyvaus simpoziume, pateikdami savo ateitininkišką požiūrį.

Ruošia Š. Amerikos ateitininkų taryba, siekianti pakelti šeimyniškumo dvasią.

Tad švęskime Kristų mūsų šeimose ir ateitininkų šeimoje!



Šių dienų retorika

DALIA CIDZIKAITĖ

Daugiau nei trisdešimties nekalto žmonių nušovimas balandžio 16 d. Virginia Tech be įprastų reportažų, pasakojančių apie šio įvykio aplinkybes bei detales, ar spėliojimų, kodėl, kieno ar ko pasikaltintas šaltakraujiškai žmones nušovęs jaunuolis tai padarė, susilaukė ir kitokių vertinimų. Vertinimų, kurie analizavo, ne kodėl ir kurį laiką — kas nušovė, bet kaip apie žmonių nužudymą pasakoja pati žiniasklaida. Vienas tokių straipsnių spaudoje — Dennis Prager „You're Dead, I'm Healing“ („Tu negyvas, aš giju“), kuriame autorius bando atkreipti mūsų dėmesį į jau kuris laikas vartojamą mažų mažiausiai keistą, o iš tiesų — iškreiptą retoriką, kai kalbame apie tokius įvykius, koks nutiko prieš kelias dienas vienoje iš West Virginia mokyklų.

D. Prager rašo, jog praėjus vos aštuonioms valandoms nuo žudynių aukštojoje mokykloje, kone visa Amerikos žiniasklaida prabilo apie daugiau nei trisdešimties žmonių mirtį, į jų skaičių įtraukiant ir žudiką. Pasak straipsnio autoriaus, jau pats laikas būtų nustoti vartoti beveik universalios tapusią absurdišką formulę, pagal kurią prie mirusiųjų priskaičiuojamas ir žmogus, kuris nušovė nekalto žmones.

Įprotis, sakysite, ir galbūt būsite teisūs. Juk tokių atvejų, kaip pastarasis, kai į universiteto teritoriją įsiveržęs žudikas nusinešė ne vieno studento ar profesoriaus gyvybę, Amerikos istorijoje būta ne vieno: 1996 m. rugpjūčio 1 d. University of Texas, Austin; 1970 m. gegužės 4 d. Kent State University, Ohio; 1991 m. lapkričio 1 d. University of Iowa; 1996 m. rugpjūčio 15 d. San Diego State; 2000 m. rugpjūčio 28 d. University of Arkansas, Fayetteville; 2002 m. sausio 16 d. Virginia Appalachian School of Law, Grundy; 2002 m. spalio 28 d. University of Arizona, Tucson; 2006 m. rugsėjo 2 d. Shepherd University, West Virginia.

D. Prager teigimu, tiek spaudoje, tiek radijo laidose bei televizijos programose iki šiol vartojama formulė, kuri tarp nužudytųjų įrašo ir patį žudiką, turėtų išnykti. Kalbos ekonomija, koks nors kalbininkas ar praktiškesnis žurnalistas pasakytų, tačiau tai turėtų būti daroma ne šioje vietoje ir ne tokia kaina.

Sunku pasakyti, kada tokia parodija ar tiesiog — farsas prigijo mūsų, toliau rašo straipsnio autorius, tačiau žmogžudžio priskyrimas prie nekalto, nuo jo paties rankos žuvusiųjų skaičiaus, yra, D. Prager įsitikinimu, nusikaltimas žmogiškumui. O gal, svarsto jis, mūsų moraliai neutraliame ir neįsitrausiam amžiuje, kai visiems mirusiems ar žuvusiems suteikiamas tas pats svoris, ta pati vertė, kai teroristas sulyginamas su jo ar jos nužudytomis aukomis, o žmogžudys — su jo nušautais studentais, tai yra visiems suprantama ir priimtina norma?

Panašios kritikos susilaukia ir kitas žodis, o tiksliau, jo vartojimas — „tragedija“. Ir čia straipsnio autoriaus argumentas paprastas. Pasak jo, Virginia Tech mokykla nebuvo paliesta stichinės nelaimės ar kokio uragano. Jei tai būtų įvykę, tada tai ir turėtų būti vadinama tragedija — teigia D. Prager. Šiam ir panašioms į jį įvykiams nusakyti reikia surasti kitą, tikslesnį žodį. Bent iš pradžių tai galėtų būti įvardinta kaip blogis — tvirtina minėto straipsnio autorius.

Apie šių dienų retoriką galima kalbėti ir aptariant CBS radijo laidos vedėjo Don Imus atleidimą iš pareigų bei jo laidos uždarymą. Priežastis — D. Imus, kalbėdamas apie New Jersey moterų krepšinio komandos pralaimėjimą, pavartojo moteris įžeidžiančius rasistinius komentarus. Ir nors daugeliui tai buvo netikėta staigmena, būtent už tokį poelgį CBS laidos vedėjas buvo atleistas iš darbo. Kai kurie žiniasklaidos analitikai tikisi ir viliasi, jog toks CBS Radio žingsnis yra ženklas, jog pokyčiai šioje srityje pradeda vykti. Nors tai galbūt ir sumažins panašių kaip D. Imus radijo ir televizijos laidų populiarumą, tokie kaip D. Imo pareiškimai, analitikų įsitikinimu, kenkia amerikiečių tautai.

Netikslia ir netinkama retorika neseniai buvo apkaltinta ir JAV prezidento G. W. Bush administracija. Šį kartą ji sulaukta iš Didžiosios Britanijos politiko, premjero Tony Blair vadovaujamos darbo partijos bendražygio Hilary Benn. Viešėdamas New York University Center, jis sakė, jog „jie (britai — D.C. pastaba), neįsitraukė frazės 'karas su terorizmu', nes, — toliau tęsė jis, — mes negalime laimėti, pasikliaudami vien tik karinėmis priemonėmis, kadangi priešas nėra vienas, jis neturi aiškaus identiteto, nuoseklių tikslų“.

Akiivaizdu, jog visi čia pateikti pavyzdžiai rodo susirūpinimą ne vien tik šių dienų kalba, ne tik tuo, kaip mes vienus ar kitus žodžius ar frazes vartojame. Kur kas svarbiau yra pamatyti, jog už bandymo analizuoti, kaip mes kalbame apie pasaulį ir šalia mūsų vykstančius įvykius, slypi kur kas didesnis rūpestis dėl paties žmogaus, dėl mūsų. Pirštu parodant į netinkamą, iškreiptą, o neretai ir įžeidžiančią retoriką, tuo pačiu atkreipiamas dėmesys ir į mūsų santykį su mus supančiu pasauliu, su artimaisiais, draugais, šalia gyvenančiu kaimynu.

Gal ir nebūtų tiksli čia pasinaudoti analogija, tačiau neabejoju, jog ji šioje situacijoje galima. Parafrazuojant puikiai visiems žinomą posakį: „Pasakyk, kas tavo draugas, ir aš pasakysiu, kas tu esi“, galime sakyti ir: „Parodyk, kaip kalbi, ir aš pasakysiu, koks tavo pasaulis“.

AUKOJIMAS IR PASIAUKOJIMAS

KUN. VALDAS AUŠRA

Lietuviams aukojimo, o tuo labiau — pasiaukojimo temos yra gana svetimos. Trečiosios bangos lietuviams jos kažkiek primena komunistines balandžio mėnesio talkas, kai buvome laisvanoriškai-priverstinu būdu raginami kolektyviai „nešti Iljičiaus rąstą“.

Gal dėl priverstinio tulkų aspekto, o gal dar ir todėl, kad mūsų pasąmonėje jos asocijuojasi su užkariautojų brutaliai primetama kultūra ir visuomeniškumo išraiška, lietuviams, gyvenantiems jau nepriklausomybės sąlygomis, toks laisvanoriškas pastangų, laiko ar materialinių išteklių aukojimas organizacijos ar visuomenės/bendruomenės labui yra svetimas. Labiau mums tinka atvirkštinis variantas — organizacijos ir visuomenė turi dirbti mūsų, t.y. mano, labui, ir jei tokios organizacijos tikslai ir siekiai netar nauja mano asmeniniams poreikiams, kurie dažniausiai yra suprantami, kaip materialinė nauda, tai ji yra man nepriimtina.

Tačiau tokia filosofija grindžiant mūsų tarpusavio santykius mes greitai svetimėjame ir prarandame bendrus sąlyčio taškus. Nebelieka tos nematomos dvasinės jungties, kuri surištų tuos bedrumo taškus į harmoningą visumą. Kas mus tada jungia? Lieka kalba, bendra istorija, ir... bendras požiūris, kad man artimas tas, iš kurio gaunu tiesioginės naudos. Kai aš galvoju tik apie save, tai tokios sąvokos, kaip aukojimas ir pasiaukojimas tampa nebenaudingos ir jos pamažu atrofuoja iš mūsų mąstymo bei žodyno. Panašiai kaip apendiksas, kuris dar buvo mums reikalingas, kai valgėme daug augalinio maisto, dabar tėra organas, kurį reikia pašalinti, kai jį apima uždegimas.

Mes rečiau kalbame ir mąstome apie bendrus mums visiems reikšinius, tokius kaip tautos gerbūvis, altruizmas, meilė artimui, kuklumas, savo norų apribojimas suteikiant pirmumą bendruomeniniams poreikiams. Tikriausiai šį sąrašą būtų galima pratęsti. Esmė yra ta, kad kai mano asmeniniai įgeidžiai ir norai (nekalbu apie poreikius) tampa svarbesni nei bendruomenės, kuri mane išaugino ir išugdė, tai aš tampa parazituojančiu organizmu, ardančiu tą bendruomenę. O jei didelė bendruomenės dauguma pradeda vadovautis parazitiniu principu, tai tokios bendruomenės gyvenimo perspektyva tampa labai niūri.

Mums nereikia ilgai ieškoti tokio

mąstymo pavyzdžių. Mano giliu įsitikinimu, lietuvių tendencija emigruoti ir kurti gyvenimą svetur, rodo, kad tiems, kurie Lietuvoje turi sprendimo galią, nerūpi tautiečių gerbūvis, netgi nerūpi jų sąžiningu darbu sukuriamas valstybės turtas. Jie nepaaukos savo asmeninės naudos visuomenės labui.

Mes susibūrę pasakojame vienas kitam juokelius, kurie iškelia lietuvių džiugesį, kai jo artimui nesiseka. Ne kartą esame girdėję nusiskundimų, kad lietuvis lietuviui nepadės, nepaaiškins, nepatars, o atvirkščiai, tik pasistengs apsunkinti prašančiojo pagalbos gyvenimą. Kaip vieną iš aukojimo ir pasiaukojimo sampratų nebuvimo (ar bent trūkumo) lietuviškoje savimonėje apraišką aš laikyčiau ir neseniai įvykusio labdaros koncerto-aprašymo „Septyni pasakutiniai Kristaus žodžiai“ metu iškilusį reiškinį. Nors buvo skelbiama, kad visas surinktas pelnas bus skiriamas „Paguodos telefonui“ paremti (kuris, beje, dirba dirbančiųjų ten aukojimo ir pasiaukojimo dėka), bet ketvirtadalis (25 procentai) atėjusiųjų pasiklausyti „Dainavos“ ir solistų giedojimo bei kunigų skaitomo Dievo Žodžio, nusprendė, kad jiems yra per daug aukoti 15 dolerių už aukšto profesinio lygio renginį ir jie gali jame dalyvauti dykai. Ir jei organizatoriai nebūtų suradę aukotojų, kurie papildomai paaukojo labdarinagam renginiui, tai finansų suvestinės pabaigoje būtų žibėję keturi ryškiai raudoni skaičiai.

Šiuo Velykiniu laikotarpiu Bažnyčia ir Šventasis Raštas mums primena, kad Dangiskasis Tėvas nepaigailėjo paaukoti savo vienatinį Sūnų, Jėzų Kristų, kad išgelbėtų visą žmonių, įskaitant ir lietuvių, iš pradžios. Tačiau mes esame įsitikinę, kad asmeninė gerovė yra aukščiau už meilę artimui ir už bendruomenės poreikius.

Gyvenimas mus moko, kad gyvenami tik tam, kad patenkintume savo asmeninius poreikius, mes sunyksime ir atsiskirsime nuo savo šaknų, kurios mums teikia savitą pasaulėžiūrą ir pasaulėjautą, kurios mus padaro savitais ir nepakartojamais, riša mus su praeitimi ir atveria naujų galimybių horizontą. Tik aukodami ir pasiaukodami lietuvių galėjo išlaikyti išeivijos sąlygomis mūsų unikalią kalbą ir kultūrą, užtikrinti istorinį tautos tęstinumą. Ar nebūtų laikas ir mums, trečiosios bangos imigrantams prisijungti prie šių pastangų aukojant savo laiką, gabumus ir net finansinius išteklius?

Pelnas sumažėjo

Lietuvai nepavykus 2007 m. įvesti euro, sumažėjo VI Lietuvos monetų kalyklos pelnas. 2006 m. bendrovės grynasis pelnas sudarė 50.300 Lt — 37 kartus mažiau nei užpėnai, kai pelnas buvo 1,9 mln. Lt.

„Mūsų pagrindinis užsakovas — Lietuvos bankas, tad iki paskutinės akimirkos nežinojome, ar mums teks kaldinti eurą. Todėl turėjome atsikyti dalies konkursų ir užsakymų, neįvedus euro, liko žymiai mažiau nei planuota. Mūsų kaldinti euro monetą prašė Slovėnija, tačiau negalė-

jome sutikti, nes jei eurą tuomet būtų įvedę Lietuvoje, abiem projektams vykdyti nebūtų galimybių“, — aiškino Jonas Valatka, Lietuvos monetų kalyklos direktorius.

Pernai, pasak J. Valatkos, įmonė užsienio užsakovams atliko 5 kartus daugiau užsakymų nei Lietuvos bankui.

Vilniuje veikianti Lietuvos monetų kalykla yra vienintelė monetų kalykla Baltijos šalyse.

Pagal www.vz.lt

Švč. Mergelės Marijos Gimimo parapija

Šiais metais švenčiant garbingos — 80 metų parapijos įsteigimo ir 50 metų nuo bažnyčios pastatymo — sukaktis, kviečiame visus parapijiečius, svečius gausiai dalyvauti iškilmingose šv. Mišiose, kurios įvyks balandžio 22 d. 10:30 v.r. Švč. M. Marijos Gimimo bažnyčioje.

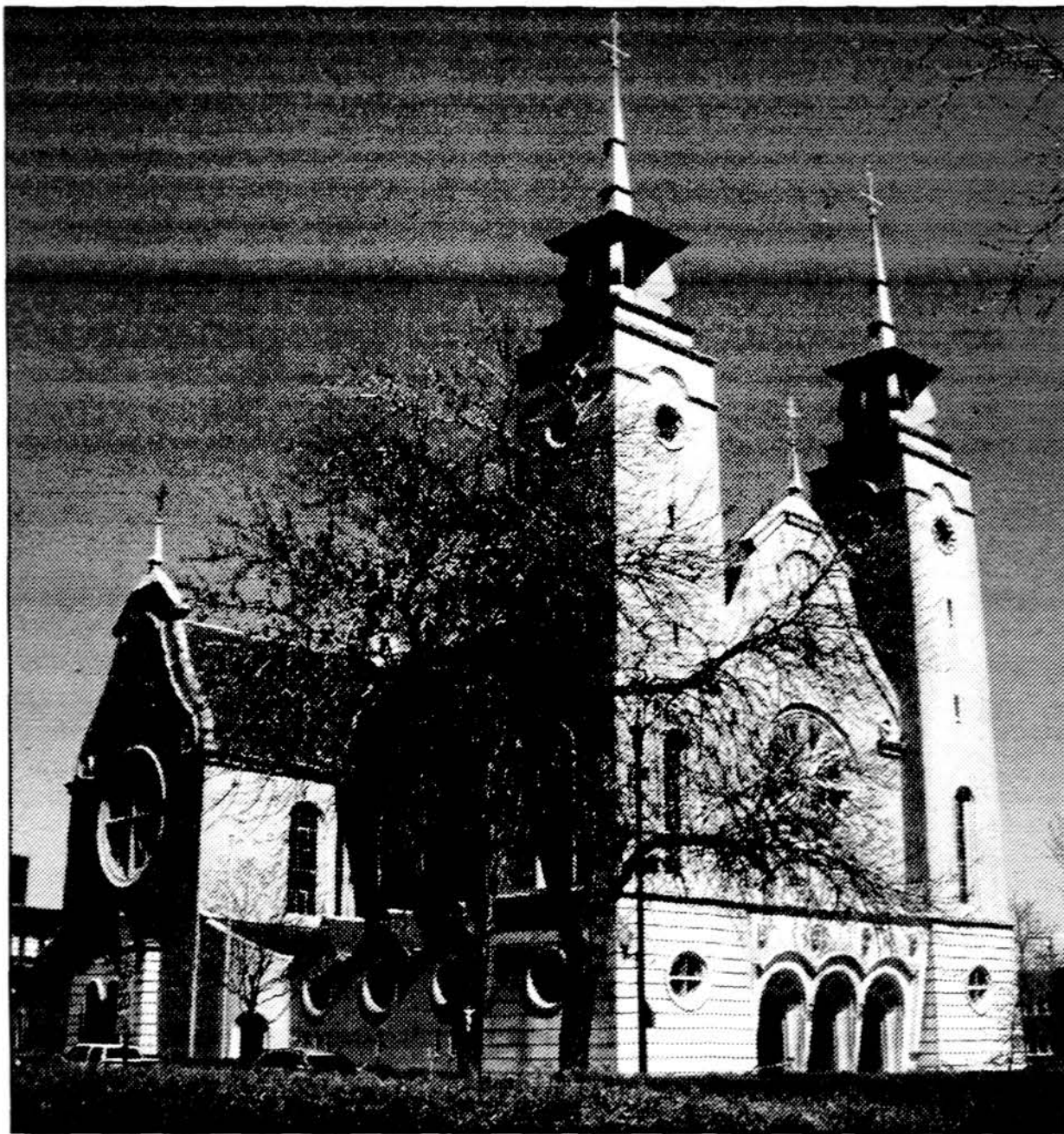
Labai nuosekliai Švč. Mergelės Marijos Gimimo parapijos istoriją pasakoja parapijos 50-mečio jubiliejinė knyga, išleista 1977 m., kuria ir pasinaudojame šiame straipsnyje. Šio šimtmečio pradžioje į pietus nuo miesto centro esančiame būsimajame Marquette Parke gyveno tik keletas šeimų. Lietuviai daugiausia kūrėsi jau seniau apgyventose miesto dalyse: šiaurėje ir vakaruose. Pamažu, ypač pastatydinus Šv. Kazimiero seserų vienuolijos motinišką namą ir pačių seselių vadovaujamą mokyklą-akademiją, lietuviai pradėjo kraustytis ir į Marquette Parką. Tų laikų dokumentuose rasta, kad jau 1905 m. čia gyveno Yurksų (Yerkes) šeima, o 1920 m. buvo įsikūrę apie 200 lietuvių šeimų. Kadangi vietinės lietuviškos bažnyčios dar tada nebuvo, sekmadieniais lietuviai turėdavo traukti tramvajais į anksčiau įkurtas Šv. Kryžiaus (Town of Lake) arba Nekaltojo Prasidėjimo (Brighton Parko) bažnyčias išklausti šv. Mišių ar dalyvauti kitose religinėse apeigose. Apylinkės gyventojai panoro savo gyvenvietėje garbinti Dievą. Buvo aišku, kad reikia steigti savą, lietuvišką parapiją.

Pradžia

Pirmieji, kurie iškėlė šį reikalą 1923 metais, buvo Stasys (Stanley) Sambaras, Juozas Kabelis, Mykolas Bartasius, Jonas Gailinis ir Brunonas (Bruno) Grinis. Kitais metais prie jų prisidėjo Vincas Birgelis, Aleksandras (Alex) Dargis, Barbora Lazdauskienė ir Kotryna Yanchus. Keli šios grupės atstovai 1924 m. prisistatė į Čikagos arkivyskupijos kanceliarijos raštine su prašymu leisti steigti lietuvišką parapiją.

Buvo įvairių kliūčių: mažai buvo katalikų, jie neturėjo tinkamos žemės naujos parapijos pastatams ir jiems trūko pinigų, tačiau jie nenusiminė ir nepasidavė, o kas mėnesį grįždavo į kanceliarijos raštine, kartais ir dažniau. Taip trejus metus bandė gauti sutikimą parapijai kurti, siūlydami įvairius plano pakeitimus. Deja, patys parapijos steigimo organizatoriai tarpusavyje nesutarė, kur norėtų statyti naujosios parapijos pastatus. Vieni norėjo bažnyčios prie 69-osios gatvės, o kiti reikalavo, kad parapija kurtųsi prie 66-osios ir California gatvių. Šie kiverčiai dar labiau uždelsė parapijos steigimą.

Pagal 1927 m. gegužės mėn. 10 d. kardinolas George Mundelein, Čikagos arkivyskupas, įgaliojo kun. Aleksandrą Baltutį steigti lietuvišką



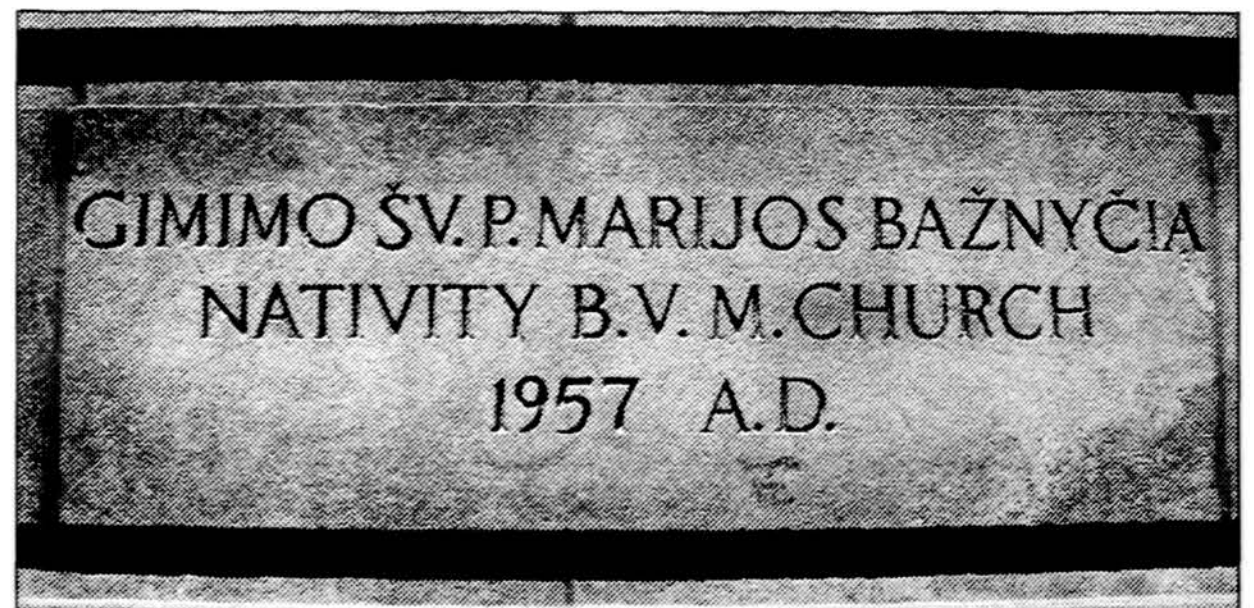
parapiją Marquette Parke. Už penkių dienų, gegužės 15 d., kun. Baltutis iš Šv. Mykolo parapijos, kurioje klebonavo, persikėlė į Marquette Parką ir apsigyveno šv. Kazimiero seselių kapeliono name prie Talman ir Marquette gatvių sankryžos.

Dar tą pačią dieną keturi šimtai Marquette Parko lietuvių susirinko į kazimieriečių motiniško namo salę susitikti su kun. Baltučiu, duodami pradžią naujai parapijai. Parapijos steigimo metu buvo suaukota 700 dol. naujai parapijai paremti. Parapijos globėja buvo pasirinkta Dievo Motina Marija. Tarsi perkeliant į šį kraštą Šiluvos šventovę, parapija buvo pavadinta Švč. Mergelės Marijos Gimimo vardu.

Pirmosios šv. Mišios naujos parapijos parapijiečiams buvo atnašautos šv. Kazimiero seserų motiniškojo namo koplyčioje 1927 m. gegužės 22 d. Koplyčioje net nesutilpo visi norėjusieji dalyvauti. Už savaitės 80 vaikų priėmė pirmąją šv. Komuniją.

Naujoji parapija buvo tautinė, ne teritorinė ir todėl jos ribos apėmė ir artimųjų teritorinių parapijų žemes plotus. Lietuviškos parapijos ribos buvo arkivyskupijos nustatytos taip: šiaurėje — 55-oji gatvė, pietuose — 95-oje gatvė, rytuose — Robley (dabartinė Damen) gatvė nuo 55-osios

iki 63-osios ir Ashland gatvė nuo 63-osios iki 95-osios. Vakarinė riba nebuvo nustatyta. Parapijos pastatams buvo parinkti 2,5 akrai žemės Washenaw gatvėje, tarp 68-osios ir 69-osios gatvių. Žemė nupirktą iš Lietuvių Romos katalikų labdarybės susivienijimo už 40,000 dol.



Naujosios bažnyčios statyba

Architektas M. E. Žaldokas suprojektavo „elzbetinio-gotiško“ stiliaus modernų trijų aukštų pastatą iš tamsiai raudonų plytų, pajvairintą balto akmens puošmenomis. Jame tilpo laikinoji bažnyčia 650-čiai asmenų, vienuolikos klasių mokykla, talpinanti 400 mokinių, ir salė 500 žmonių. Statybai 150,000 dolerių paskola gauta iš arkivyskupijos, ir darbas pradėtas su iškilmėmis 1928 m. liepos 4 d. Praėjus trims mėnesiams buvo pašventintas kertinis akmuo. 1928 m. rugsėjo 9 d. apeigas atliko prelatas Mykolas L. Krušas, kuriam asistavo klebonas kun. Baltutis ir kiti kunigai. Parapijai tuo laiku jau priklausė daugiau negu 600 lietuvių šeimų.

Nemažas rūpestis klebonui ir parapijiečiams buvo lėšų sutelkimas statybai užbaigti. Tam tikslui 1928 m. liepos 24 d. buvo pradėtas lėšų telkimo vajas su parapijos išvyka-pikniku Černausko darže prie 79-osios ir

Archer gatvių sankryžos. Iškėlę įvairias vėliavas apie 800 parapijiečių nukeliavo automobilių ir sunkvežimių vilkstine į išvykai parinktą vietą. Išvyka buvo laikoma pasisekusia, nes joje dalyvavo daug žmonių ir buvo surinkta daug dolerių, kurie buvo paskirti statybai. Tam pačiam tikslui buvo suorganizuotas turgus-bazaras rugpjūčio mėn. ir pokylis-banketas lapkričio mėn. Su entuziazmu pirmieji parapijiečiai prisidėjo prie šių ir kitų lėšų telkimo vaju, tad statybai lėšos pamažu augo.

Statyba buvo baigta 1929 m. kovo mėn., o pirmosios šv. Mišios naujojoje bažnyčioje buvo atnašautos tų metų Verbų sekmadienį. Apylinkės lietuvių ir klebono svajonės pagaliau buvo realizuotos! Bažnyčia, mokykla ir salė talpinantis pastatas buvo pašventintas kardinolo George Mundelein 1929 m. birželio mėnesį. Naujosios bažnyčios altorius buvo Šv. Onos bažnyčios altoriaus Jeruzalėje kopija. Priekyje buvo pavaizduota Mergelė Marija — jauna mergaitė. Virš altoriaus buvo atkurtas garsusis stebuklingas Šiluvos Marijos paveikslas paausiuotais rūbais.

Iki šiol Šv. Kazimiero seselių motiniškajame name priglausta parapijos mokykla dabar buvo perkelta į naująjį pastatą. Mokykloje mokytojaujančios šv. Kazimiero seserys buvo apgyvendintos trečiajame mokyklos aukšte.

Naujajame lietuviškos parapijos pastate suklestėjo religinis ir visuomeninis parapijiečių gyvenimas. Kū-

rėsi draugijos, organizacijos: Šv. Vardo, Šv. Barboros — moterims, Šv. Kazimiero — vyrams, Sodalicija — jaunoms moterims, Angelo Sargo — berniukams, Marijos Vaikų Sodalicija — jaunoms mergaitėms. Įsikūrė Lietuvos Vyčiai, Šv. Kazimiero seserų rėmėjai, Lietuvių Romos katalikų susivienijimas, Tretininkų brolija ir parapijos choras.

1944 m. mirė klebonas Baltutis ir jo pareigas perėmė kun. Jurgis (George Paskus) Paškauskas, kuris prieš tai klebonavo Roselande, Visų Šventųjų parapijoje. Jis praplėtė mokyklos pastatą, vakarinę pusę pridurdamas trijų aukštų priestatą. Klebonui Paškauskui vadovaujant iškilmingomis Mišiomis ir jubiliejinio pokylio parapijos salėje 1952 m. atšvęsta parapijos 25-erių gyvavimo metų sukaktis. Visi jautė, kad bažnyčia jau ankštoka, ir klebonas Paškauskas parapijiečiams padedant pradėjo rimtai planuoti naujos bažnyčios statybą. Architektas Jonas Mulokas sukūrė grandiozinį ir savitą projektą, jame sujungdamas lietuviškus liaudies mo-



tyvus su baroko elementais. Ši didinga bažnyčia buvo pastatyta 69-osios ir Washtenaw gatvių sankryžoje. Statyba truko net ketverius metus. Pradėta iškilimėmis 1953 m. bažnyčia buvo baigta 1957 m. Šis laikotarpis sutapo su lietuviškoje visuomenėje tuo laiku švenčiama Mindaugo karūnavimo 700 metų sukaktim.

Bažnyčios architektūra

Naujojoje bažnyčioje Šiluvos Dievo Motinos Marijos stebuklingojo paveikslas kopija užima garbingą vietą virš altoriaus. Bažnyčios vidus primena Vilniaus Šv. Petro ir Povilo bažnyčią. Žemaitiško stiliaus rankų darbo dekoratyviniai elementai puošia lubas ir sienas. Aukštai, virš altoriaus esantys keturi dail. Vytauto Jonyno sukurti vitražai vaizduoja keturias žymias Marijos šventoves Lietuvoje, kurios taip pat atvaizduotos bažnyčios fasade — tai skulptoriaus Vytauto Kašubos darbas. Kiti vitražai sukurti dail. Kazio Varnelio. Didžiulė Šiluvos Marijos freska, nupatyta kazimierietės ses. Mercedes, puošia sieną virš šoninio altoriaus. Virš antrojo šoninio altoriaus kita freska — dail. Kazimiero Žoromskio „Pieta“. Bažnyčios išorėje — dvi mozaikos, sukurtos dail. Adolfo Valeškos. Viena vaizduoja 1250 m. įvykusį Karaliaus Mindaugo krikštą, kita — šv. Kazimiero stebuklingą pasirodymą 1518 m. mūšio metu prie Dauguvos upės. Kaip mums rašė apgailėtaudamas fotografas G. Indreika, šios mozaikos, norint jas apsaugoti nuo drėgno ir karšto oro vasarą ir drėgno, ir šalto žiemą, buvo padengtos sinte-

tine plėvele, kuri laikui bėgant pagelto, todėl išgauti gerą nuotrauką jau nebeįmanoma.

Bažnyčią pašventinti atvyko kardinolas Samuel Stritch, Čikagos tuometinis arkivyskupas, ir tai įvyko 1957 m. gegužės 12 d. Tūkstančiai įvairių kartų lietuvių dalyvavo šiose iškilimėse. Tų metų rudenį kardinolas sugrįžo į parapiją dalyvauti pirmojoje Šiluvos atleidų procesijoje. 1957 m. rugsėjo 8 d. lietuvių iš visų dvylikos Čikagos lietuviškų parapijų susirinko kartu pagerbti Šiluvos Mariją. Eisena vyko lauke ir užsibaigė bažnyčioje. Ši procesija tapo tradicine, ir kasmet daugiau kaip tūkstantis lietuvių atvykdavo iš įvairių vietovių eise-noje dalyvauti. Šiluvos atleidai tebesitęsia ir šiandien, vis dar vyksta eiseną aplinkui visą kvartalą — nuo Marijos aukštesniosios mokyklos, kurią veda seserys kazimierietės, pro senąją bažnyčią, kur dabar įsikūrusi parapiinė mokykla, į naująją bažnyčią.

Pagal „Lietuvių pėdsakai Amerikoje“, Vilnius, JAV LB Kultūros taryba, 2006

Daugelį metų klebono administratoriaus pareigas ėjo kun. Jonas Kuzinskas. Jo dėka iš Lietuvos buvo pakviestas kun. Rimvydas Adomavičius. Klebonui J. Kuzinskui išėjus į užtarnautą poilsį, naujuoju klebonu paskirtas kun. Michail Yakaitis. Šiuo metu Švč. M. Marijos bažnyčioje parapijiečiams tarnauja klebonas Antanas Markus ir kun. Arvydas Žygas.



Jono Kuprio nuotrauka

Rozmarino žolė dėl jos kartumo labai mėgsta Ravys, ji labai apsaugo gyvulius nuo ligų. Arabai visai netaupo žemės, gyvena iš pieno gaminių. Reikėtų daug rašyti apie Galilėjos derlingumą ir įvairią šios žemės teikiamą naudą. Iš miestų ir miestelių griuvėsių tankumo matyti buvusį labai gausiai apgyventą. Todėl lengvai sutinku su Juozapo Flavijaus nuomone, pareikšta „Judėjos karo“ trečiosios knygos antrojoje dalyje. Aprašydamas Galilėją, jis teigia, kad joje ne tik derliaus, bet ir miestų, ir kaimų gyventojų buvusi tokia gausybė, kad bet kokiame, kad ir visai mažame kaimelyje, gyvenę iki penkiolikos tūkstančių gyventojų, ypač aplink Taboro kalną. Jo papėdėje plyti labai didelis, žavus slėnis. Kai kurie mano, kad tame slėnyje Melchizedechas su duona ir vynu pasitikęs ir laimėjęs iš karalių žudynių grįžtantį Abromą (Pradžios kn., 14). Kiti tvirtina, kad tas įvykis Kalvarijos kalne, kur buvo nukryžiuotas Viešpats Kristus. Palieku tą dalyką spręsti teologams.

Apie vidurinę atvykome prie gyvenvietės (Carvaseriam), šalia kurios yra senas šulinys. Į jį broliai buvo nuleidę Juozapą (Pradžios kn., 37). Turkai jį vadina Juozapo šuliniu, arabai — Elbir Joseph. Šiuo metu jame yra vandens. Yra čia turkų mečetė. Tas šulinys priešais jos duris. Iš jo ir krikščionims galima semtis. Vanduo labai geras ir šaltas.

Nakvoti atvykome į šv. Petro tėvynę Betsaidą. Čia buvo jo namai. Šv. Elena toje vietoje buvo pastatiusi labai puikią bažnyčią. Išlikę milžiniški jos griuvėsiai. Dabar čia penkiolikos trobelių turkų kaimas pačiame krante Tiberiados ežero, Evangelijoje vadinamo ir Galilėjos jūra. Vanduo gėlas, mes atsigėrėme ir nusiprausėme. Jame veisiasi labai geros žuvys, beveik tokios pat kaip mūsų prazimai (liaudis jas vadina lašišomis), gal tik kiek mažesnės.

Birželio dvidešimt trečiosios dienos rytą atvykome prie Taboro kalno. Juozapas Flavius, jį aprašydamas „Judėjos senybių“ ketvirtosios knygos antrojoje dalyje, „Judėjos karo“ penktosios knygos pirmojoje dalyje, vadina Itabirijumi, arba Itabiriku. Kalnas labai aukštas, apvalus ir toks gražus, kad panašesnis ir meno kūrinių negu į gamtos padarą. Apatinė dalis apjuosta pelenų spalvos uolų ratu, žalių krūmų eilės tą ratą kerta nuo

KELIONĖ Į JERUZALĘ

M. K. RADVILA NAŠLATĖLIS

Nr. 13

apačios iki pat viršaus. Atrodo kaip apvali uola, apipinta žalių lapų vainiku. Kalno viršūnėje yra nedidelė bažnyčia tarp dviejų koplyčių, šv. Elenos pastatyta toje vietoje, kur Kristus buvo pakeitęs savo pavidalą.

Palikę Taboro kalną, dešinėje iš tolo pamatėme labai aukštame kalne Sefeto miestą. Jame gimusi karalienė Estera (Tobijo kn., 1). Gyventojai žydai, jų čia esą labai daug. Paėjus kiek toliau, kitame kalne pasirodė išgriuvusi Macheronto tvirtovė, kuri graikai vadina Sebastija. Toje tvirtovėje buvo nukirsta galva šv. Jonui Krikštytojui. Pakalnėje buvęs gana didelis miestas dabar visai apleistas. Pilies užpakalinėje dalyje radom mažus vartus, sako, kad pro juos šv. Jonas buvęs išvestas nukankinti.

Iš ten nakvoti atvykome prie nemažos Zynino pilaitės. Joje gyveno tos vietos sangiachas, besiruošijęs Persų karą. Pilies papėdėje yra žydų gyvenamas miestelis. Nors turkams jų tikėjimas draudžia gerti vyną, bet šios nuostatos laikosi tol, kol nėra progos to gėrimo gauti. Tą aiškiai pamatėme toje pat pilaitėje, kai priėjo mūsų sargybinių pažįstamas, ne visai tolimas sangiacho giminaitis. Atvykę sustojome kaip paprastai prie tvarto, bet ten buvo labai nešvaru, tad rūpinomės gauti kitą vietą, kurią minėtam turkui pasistengus, mums davė. Mūsų sargybiniams visada turėdavau vieną kitą statinaitę Kretos vynu. Už vietos išrūpinimą pavaišintas turkas taip iškilmingai, rankas sudejęs, akis į dangų pakėlęs gerė, kad labiau panašėjo į maldininką negu į gėrovą. Kai visai nusigėrė, mūsų sargybiniai prašė neleisti jam išeiti iš tvarto, kad nepamatytų jo girtu. Toks gėrimas tenai niekur nebuvo parduodamas, dėl to lengvai būtų galėję išaiškėti, kur nusilakė. Už tai mums būtų reikėję jo kaltę išpirkti pinigais ir kalėjimu. Nors galėjome

nueiti į kitą vietą arba toje pačioje aukščiau ant lubų pasilipti (mat tose vietose namai be stogų, ir pakeleiviams teduodamos tik tokios vietos), mums teko keturias valandas laukti, kol įsiai savo girtumą išmiegos. Net savo antklode uždengėme, kad pro šalį eidami turkai nepamatytų jo girtu. Pagaliau pabudintas atsikėlė ir vandeniu užgesino muskato karštį; atrodė, kad jo galva buvo gana sunki.

Birželio dvidešimt ketvirtosios rytą, saulei tekant, prie Sicharo, pačiame Samarijos viduryje, susitikome sangiachą, kuris su trimis šimtais raitelių žygiavo į Persiją. Sėdėjo ant bėro arklio, apsilvėjęs raudoną Damasko šilko rūbą, galvos gobtuvė išmeigta pilka stručio plunksna, skaitė kažkokią knygą. Dar turėjo šimtą etiopų mameliukų, karingų vyrų. Mes, kaip piligrimai, nulipė nuo arklių, žemai lenkdami galvas, pasveikinome sangiachą. Patys turkai sakė mums gerai pasielgus, kad jo Sichare neįžeidėme, nes vyras esąs labai griežtas piligrimams. Ne taip seniai keletą piligrimų daug savačių išlaikęs kalėjime, kol Apamėjos ir Tripolio pirkliai už tris šimtus cekchinų juos išlaisvinę.

Prajoję pro mus, tuojau atsiuntė pasiuntinį, kad mes jam mokėtį sumokėtume. Kiekvienas davėme po du cekchius, mūsų sargybiniai gražiai pasistengė, kad mums daugiau nereikėtų mokėti. Tokio mokesčio savo žemėje iš mūsų pareikalavo du samariečiai su raudonomis tiaromis. Nors samariečiai ir būna apipjaustomi, tačiau jų tikėjimas skiriasi nuo žydų.

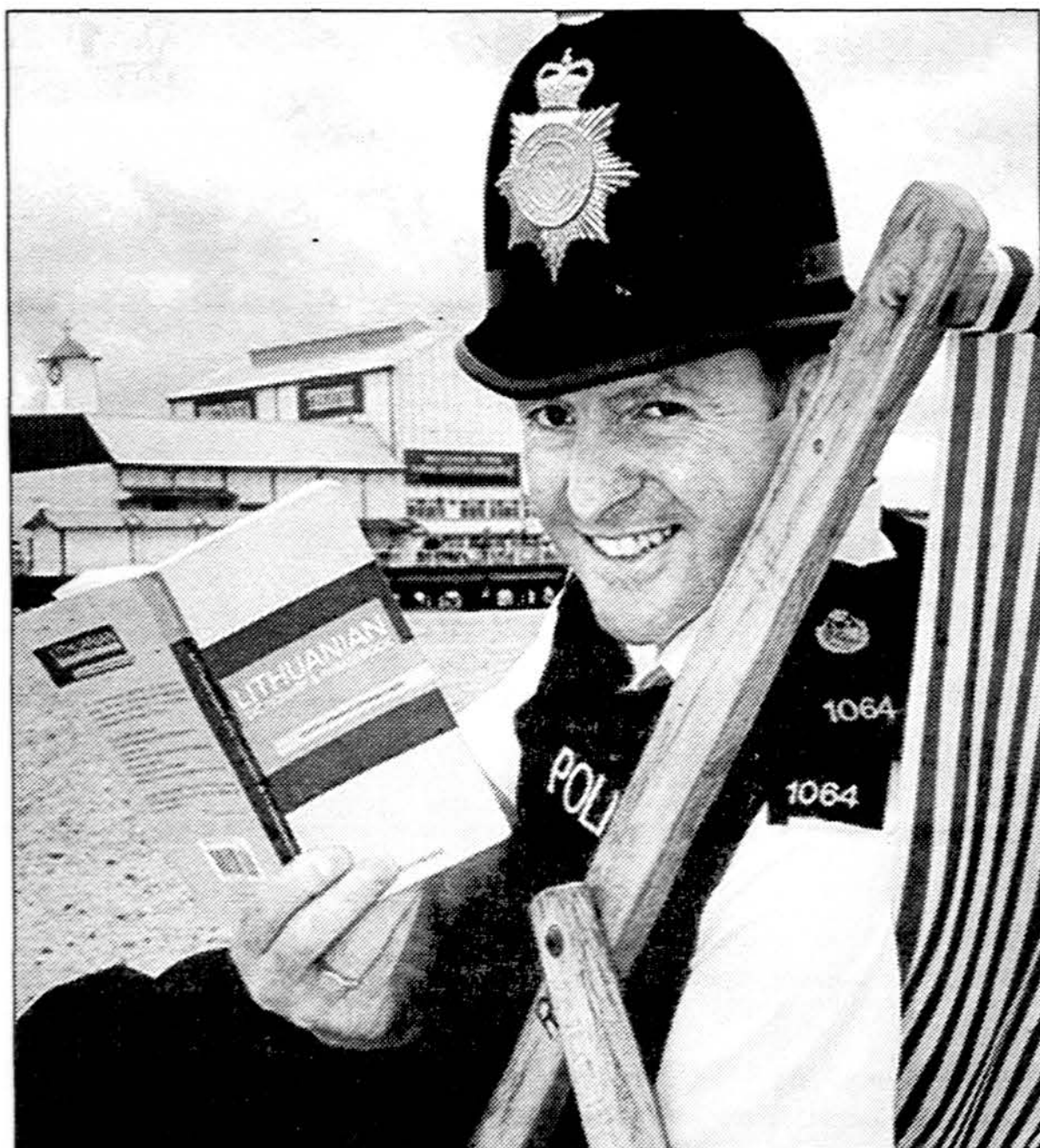
Pirmasis Samarijos miestas Sicharas guli tarp Garyžimo ir Hebalio kalnų (Jono kn., 4). Turkai jį vadina Neapols. Ištiesęs palei kalną, gana gausiai apgyventas. Dera daug vaisių. Gyventojai taip nesutaria su žydais, kad ten ne vienas žydas negyvena, net apsigyventi negali.

Dvidešimt penktos dienos rytą, pasukę keliu į kairę, strėlės skrydžio atstumu pamatėme šulinį, prie kurio Kristus kalbėjosi su samariete moterimi. Tas šulinys akmenimis užverstas, tačiau aiškiai matomas; ir patys turkai jį gerbia, nes didysis Pranašas, — taip turkai vadina Kristų, — sėmė iš jo vandens. Krikščionys, kaip jau įprasta, sukalbėję vieną „Tėve mūsų“, atsiklaupę pabučiavo ją žemę.

Bus daugiau.

KITI APIE MUS

Brito poelgis — tikras „naujosios Europos“ pažadas



Gary Pettengell: „The Mail“ nuotr.

Vladas Krivickas

Lietuviškai pramokęs Didžiosios Britanijos Norfolko grafystės policininkas ruošiasi atidaryti sekmadieninę mokyklą, kurioje išeivių vaikai bus mokomi nepamiršti saiti su Lietuva.

Anot britų laikraščio „Norwich Evening News“, policijos pareigūnas 42-ųjų Gary Pettengellas, išgarsėjęs dėl savo darbo lietuvių diaspora, mano, jog labai svarbu padėti negausiai, ilgą sovietinę okupaciją patyrusiai lietuvių tautai išsaugoti jos kalbą ir nacionalinę kultūrą. Pareigūnas akcentavo, jog tai ypač svarbu sveturi gimusiems imigrantų vaikams, neturintiems tiesioginio ryšio su gimtosios šalies kalba ir kultūra.

G. Pettengellas lietuvių dėmesį patraukė, kuomet pradėjo savaran-

kiškai mokytis lietuvių kalbos, norėdamas padėti į Great Yarmouth bendruomenę bandantiems įsilieti atvykėliams iš Lietuvos. Jis sukūrė interneto svetainę „Sveiki atvykę į Norfolko grafystę“, siekdamas padėti lietuvių, graikų, portugalų ir kitų tautybių emigrantams gauti informaciją jų gimtąja kalba. Manoma, kad Great Yarmouth mieste gyvena per 600 imigrantų iš Lietuvos.

Lietuvoje televizijos kanalo TV3 rengtuose „Metų garbės“ apdovanojimuose G. Pettengellui už jo darbus buvo suteiktas „Metų geradarių“ titulas. Lietuvoje jam taip pat buvo įteiktas Lietuvos policijos „Angelo sargo“ medalis. Beje, anglų policininkas tapo pirmuoju užsieniečiu, gavusiu šį apdovanojimą.

G. Pettengellas savo viešnagės Lietuvoje metu pabrėžė, kad nėra

pratęs prie žiniasklaidos dėmesio (jį Lietuvoje dar oro uoste pasitiko minios žurnalistų ir fotografų) ir niekuomet jo netroško. „Tačiau jei jau taip atsitiko, norėčiau šį dėmesį panaudoti geram reikalui“, — sakė policininkas. Policijos pareigūnas televizijos kanalo pelnyta šlove planuoja pasinaudoti įkurdamas sekmadieninę mokyklą, kuri padėtų išeivių iš Lietuvos vaikams išlaikyti ryšį su gimtosios šalies kalba ir kultūra.

Pareigūno žmona Sarah, su kuria jie turi du sūnus, dirba miestelio kriminalinėje policijoje ir tiria neapykantos pakurstytus nusikaltimus. Sutuočtiniai dažnai veikia išvien, kadangi jos vyras dirba stengdamasis pagerinti santykius tarp skirtingų tautų bendruomenių.

Simboliška, kad ši informacija mus, JAV lietuvius, pasiekė tuo metu, kai minime Čikagoje įsikūrusios li-tuanistinės mokyklos 15-metų jubiliejų. Faktas, kad jei net kitataučiai, susiduriantys su imigrantais, ne tik neprieštarauja, bet ir inicijuoja lietuviškos mokylos kūrimą, rodo, kad etniškumo sąvoka globalizuotame pasaulyje nemiršta. Negali kilti jokio klausimo: jei net užsieniečiai rūpinasi mūsų kalbos ir papročių išsaugojimu, neabejotinai tuo turime rūpintis ir mes patys.

Dar įdomiau tai, kad, susidūrę su dideliu kiekiu naujųjų imigrantų, britai ima suvokti nuosirdaus bendravimo su imigrantais svarbą. Europoje daug labiau nei Amerikoje paplitę izoliuoti imigrantų getai, kur jų gyventojai paliekami likimo valiai — tvarkytis taip, kaip jiems atrodo reikalinga.

Lygiai kaip prievartinė asimiliacija neduotų gerų rezultatų, taip ir visiškai ignoravimas neduoda nieko gero visai bendruomenei. Išties gražu, kad kartais užtenka vieno asmens pastangų, kuris savo darbais įrodytų, kad norint kurti geresnį „sumažėjusį“ pasaulį būtinas dialogas.

Nors sunku paneigti faktą, kad šiame dialoge imigrantams tenka priimti dalį atsakomybės ir atlikti savo „namų darbus“ — pramokti šalies, tapusios antrąja tėvyne, kalbą bei su-

sigaudyti papročiuose — vis dėlto tam tikrų pastangų turi įdėti ir imigrantus priimanči šalis. Net jei kartais tos šalies pareigūnams tektų pramokti gausiausių imigrantų grupių kalbą ar parengti į užsienio kalbas išverstų dokumentų, su kuriais imigrantams teks susidurti laviruojant svetimos šalies biurokratijos koridoriais, rinkinį.

Palyginti nedideliame kontinente — Europoje — gyvena daug tautų. Visas jas sieja ilga bendrabūvio istorija, kurioje — ne vien taikūs ir šviesūs momentai. Deja, suvienodėjimas ir etninio paveldo praradimas neišspręstų konfliktų ir nuoskaudų, nors pastarieji neretai eskaluojami tolerancijos stokos.

G. Pettengello parodytas pavyzdys suteikia viltį, kad dažnai be pagrindo ir be realaus tikėjimo savo žodžiais ES biurokratų svaidomi pažadai apie „naująją Europą“ nėra visiškai tušti. Žinoma, tokią Europą iš tiesų kurs ne biurokratai, o tiesiog žmonės.

Kita vertus, kaip ir kiekviena „graži istorija“, taip ir ši, turi išvirkščią pusę. Pats faktas, kad mažai žinomas policininkas iš Britanijos provincijos per kelias dienas Lietuvoje tapo pagrindinių televizijų geidžiamiausia personalija ir nacionalinio lygio žvaigžde, žvelgiant iš šalies, atrodo šiek tiek neįtikinantis. Kiekvienas mūsų šalies ar kalbos paminėjimas mažos tautos atstovams yra svarbus, tačiau nereikėtų to išpūsti iki komiško masto.

Tema slidi, tačiau visuomet, kai užsieniečiui Lietuvoje skiriamas dėmesys daug (pabrėžiu, daug) kartų didesnis už jo realius nuopelnus, rizikuojame pasirodyti kaip „bananų respublika“.

Pasauliui siųsdami žinią, kad kiekvienas šiek tiek į artimesnį kontaktą su mūsieškiais įsileidęs užsienietis vertas medalio ar ordino, kartais bereikalingai pabrėžiame savo provincialumą ir dėmesio stoką. Tačiau, kaip minėjau, tuos dalykus nėra lengva išbalansuoti.

Respublikonai neigia kaltinimus, kad Irako karas yra pralaimėtas

Vašingtonas, balandžio 20 d. („Reuters“/BNS) — JAV prezidentas George'as W. Bushas ir jo respublikonai ketvirtadienį stengėsi atremti JAV karų Irake ir Vietname palyginimus, Senato demokratų vadovui pareiškus, kad karas Irake pralaimėtas.

Kitą dieną po to, kai per Baltųjų rūmų susitikimą su įstatymų leidėjais nepavyko suderinti nuomonių dėl to, ar prie įstatymo dėl karo finansavimo pridėti pajėgų išvedimo planą, G. W. Bushas ir demokratai savo ginčą tęsė per atstumą.

Paprašytas palyginti Irako karą su Vietnamo karu, kuris ir po trijų dešimtmečių tebeslegia amerikiečių dvasį, G. W. Bushas auditorijai Ohajuje (Ohio) sakė, kad per ankstyvas amerikiečių pasitraukimas iš Irako gali išprovokuoti chaosą ir žudynes, taip pat kaip 1975 metais kapituliacijai Saigone kilo karas tarp Vietnamo ir Kambodžos raudonųjų

khmerų.

„Po Vietnamo, mums išėjus, gyvybių neteko milijonai žmonių. Aš nerimauju, kad čia būtų analogiška“, — sakė G. W. Bushas ir pridūrė: „Ši kartą priešais nesitenkintų buvimu Artimuosiuose Rytuose, jis atsektų mus iki čia“.

G. W. Bushas sakė, kad vetuos įstatymo projektą dėl 100 mlrd. JAV dolerių karui, kurių jis prašė, jei demokratai neatsisakys planų susieti jį su pajėgų išvedimo grafiku.

Tačiau Nevadai atstovaujantis demokratas, Senato daugumos vadovas Harry Reidas Vašingtone sakė, jog trečiadienį per susitikimą su prezidentu Baltuosiuose rūmuose jam perdavė, kad „šis karas yra pralaimėtas“, o G. W. Busho pajėgų didinimo planu „nieko nepasiekama“.

Tą dieną Bagdade per bombų sprogimus žuvo beveik 200 žmonių.

H. Reidas sakė, jog primena G. W.

Bushui Vietnamo karą 7-ojo dešimtmečio viduryje, kai prezidentas Lyndonas Johnsonas nusprendė nusiųsti į Vietnamą daugiau karių, nors žinojo, kad to konflikto laimėti neįmanoma.

„Ši (Irako) karą galima laimėti tik diplomatiškai, politiškai ir ekonomiškai, ir prezidentui reikia tai suprasti“, — per spaudos konferenciją sakė H. Reidas.

Vėliau ketvirtadienį kalbėdamas Senate H. Reidas sakė: „Kol Irake eina prezidento keliu, karas yra pralaimėtas. Bet dar yra galimybė pakeisti kursą ir mes privalome pakeisti kursą“.

Įstatymo projekte dėl karo finansavimo turėtų būti kovos misijų sumažinimo ir pastangų nukreipimo į tikrą grėsmę JAV saugumui grafiką, nurodė jis.

G. W. Bushas pripažino, jog amerikiečiai yra susirūpinę dėl to, ar

Jungtinės Valstijos gali stabilizuoti Iraką, ir sakė, kad demokratai turi ką nuveikti, bet jis vetuos jų įstatymo projektą, kai jis jam bus pateiktas. Tai gali įvykti kitą savaitę.

Senato mažumos vadovas, Kentukiui (Kentucky) atstovaujantis respublikonas Mitchas McConnellas sakė: „Negaliu ... įsivaizduoti, kaip ten mūsų kariai, kurie kiekvieną dieną rizikuoja savo gyvybe, reaguos, kai grįžę į bazę išgirs, jog demokratų vadovas Jungtinių Valstijų Senate pareiškė, kad karas pralaimėtas“.

Daugelis įstatymų leidėjų mano, kad rimtos derybos dėl kompromiso prasidės tik po veto, kuriuo dabar jau niekas neabejoja.

Tiek demokratai, tiek kai kurie respublikonai sako, kad tik po prezidento veto gali atsirasti naujas įstatymas, kuriame būtų „gairės“ Irako pažangai įvertinti, o ne pajėgų išvedimo grafikai.

Afganistano gyventojų šypsena — mainais į lietuvių dari kalba ištartą žodį

Tęsinsys iš Nr. 73.

Karininkui paliko įspūdį Goro gyventojų laisvas požiūris į moteris. Tradicines burkas — apdangalus nuo galvos iki kojų — nešioja vos trečdalis moterų. Jos nebijo bendrauti su lietuvių patruliuose dalyvaujančiomis karėmis merginomis.

Taika ir karas

Mobiliųjų grupių kariai — saugumo padėties barometras. PAG vadas pulkininkas Almantas Leika terorizmo, diversijų, ardomosios veiklos, organizuoto nusikalstamumo grėsmes oficialiai vertina kaip žemas. Išlyga — nuo likusios provincijos aukšto kalnagūbrio atskirti Taivaros ir Pasabando rajonai, besiribojantys su Helmando provincija, kur, kaip žinia, vyksta rimtas nekonvencinis karas. Didžiosios Britanijos specialiosios pajėgos Helmando kalnyuose, vos už kelių dešimčių kilometrų nuo Goro, persekioja Talibanų kovotojus.

Karininkas nesiima spėlioti, ar nestabilumas gali iš pietinių šalies regionų persikelti į Gorą.

„Dar ankstyvas pavasaris. Judėjimo sąlygos labai prastos, judėjimas ribotas. Visoje provincijoje saugumo padėtis yra gera. Pamatysim, ar tai tik dėl gamtinių sąlygų, ar taika Gore — stabilus dalykas“, — santūriai teigia pulkininkas A. Leika.

„Mes visada budrūs. Bet kas gali įvykti bet kurią dieną. Nežinai, kas slėpi už kampo. Mes juk vis dar Afganistane, ar ne? Saugumo padėtis yra patenkinama. Žinome, kas vyksta pietinėse provincijose. Mūsų regiono pietuose gyvena puštūnų gentys. Tai irgi ne naujiena, žinome, ko tikėtis. Todėl skiriame tai daliai daugiau dėmesio“, — sako NATO ISAF pajėgų Vakarų regiono, apimančio Herato, Bagdžio, Faraho ir Goro provincijas, vadas, Italijos brigados generolas Antonio Satta.

Skirtingai nei tadžikų dominuojama provincija, puštūnų gyvenami Pasabandas ir Taivara — Goro valdžios „galvos skausmas“. Maudžia ir NATO ISAF pajėgoms, nors ir nepalyginamai lengviau nei kitose provincijos vietose. Pernykštę birželio 20-ąją vienas kroatų karys laiko antruoju gimtadieniu. Tąakt Pasabande kroatų mobilioji grupė apsinakvyndino. Kaip įprasta, kariai sulankstomas lovelės sustatė tarp šarvuotų visureigių. Nuaidėjus šūviams, karys pašoko... ir spėjo pamatyti jam piktadario skirtą kulka. Ji įstrigo kaktos lygyje neperšaukamame stikle. Girdėjau kalbant, kad kroatai labai nemėgsta sulankstomų lovelių.

Pernai rugpjūčio 19-20 dienomis Taivaros pietuose nežinomieji sudegino keturias mokyklas, o rugpjūčio 25-ąją — apšaudė Pasabando policijos būstinę. Saugumo ekspertai Kabule sako, kad pietinius Goro rajonus Talibanai gali panaudoti tiek įsitvirtinimui, tiek ir tolesnės ekspansijos tikslams. Taip gali atsitikti, jeigu vietos valdžia ir policija liks silpna, kaip iki šiol.

„Esame Gore, kad sustiprintume gyventojų pasitikėjimą savo valdžia — gubernatoriumi, departamentais. Per 130 dienų surengėme 107 patrulius, iš jų dalis — daugiadieniai. Tačiau negalima apsiriboti vien pajėgų demonstravimu. Net ir būdama sau-

gesnė, vietos valdžia nepradės veikti po nakties ar dviejų. Žmonės turi ją patikėti. Neseniai sniego griūtis viename šiaurinių rajonų nusinešė 13 gyvybių, dešimtys buvo sužeisti. Afganistano nacionalinė armija išskyrė du sraigtasparnius, tačiau neturėjo pakankamai kuro, kad nuskristų į nelaimės vietą. Mes parėmėme kuro, ir į griūtis nusiaubtą kaimą buvo nuskraidinta humanitarinė pagalba. Kartu skrido provincijos valdžia. Be to, kad žmonėms buvo suteikta reali pagalba, nukentėjusieji įsitikino, kad valdžia yra, ir ji ateina į pagalbą nelaimėje“, — pasakojo PAG vadas pulkininkas A. Leika.

„Negali patenkinti visų. Tačiau bendras gyventojų įspūdis apie ISAF teigiamas. Mums, Vakarų regione netenka kovoti su Talibanu, todėl galime nukreipti pastangas darbui su žmonėmis, kad jie labiau pasitikėtų Afganistano valdžia. Tai geriausias ginklas prieš Talibaną“, — sako ISAF Vakarų regiono vadas brigados generolas A. Satta.

Tikslas

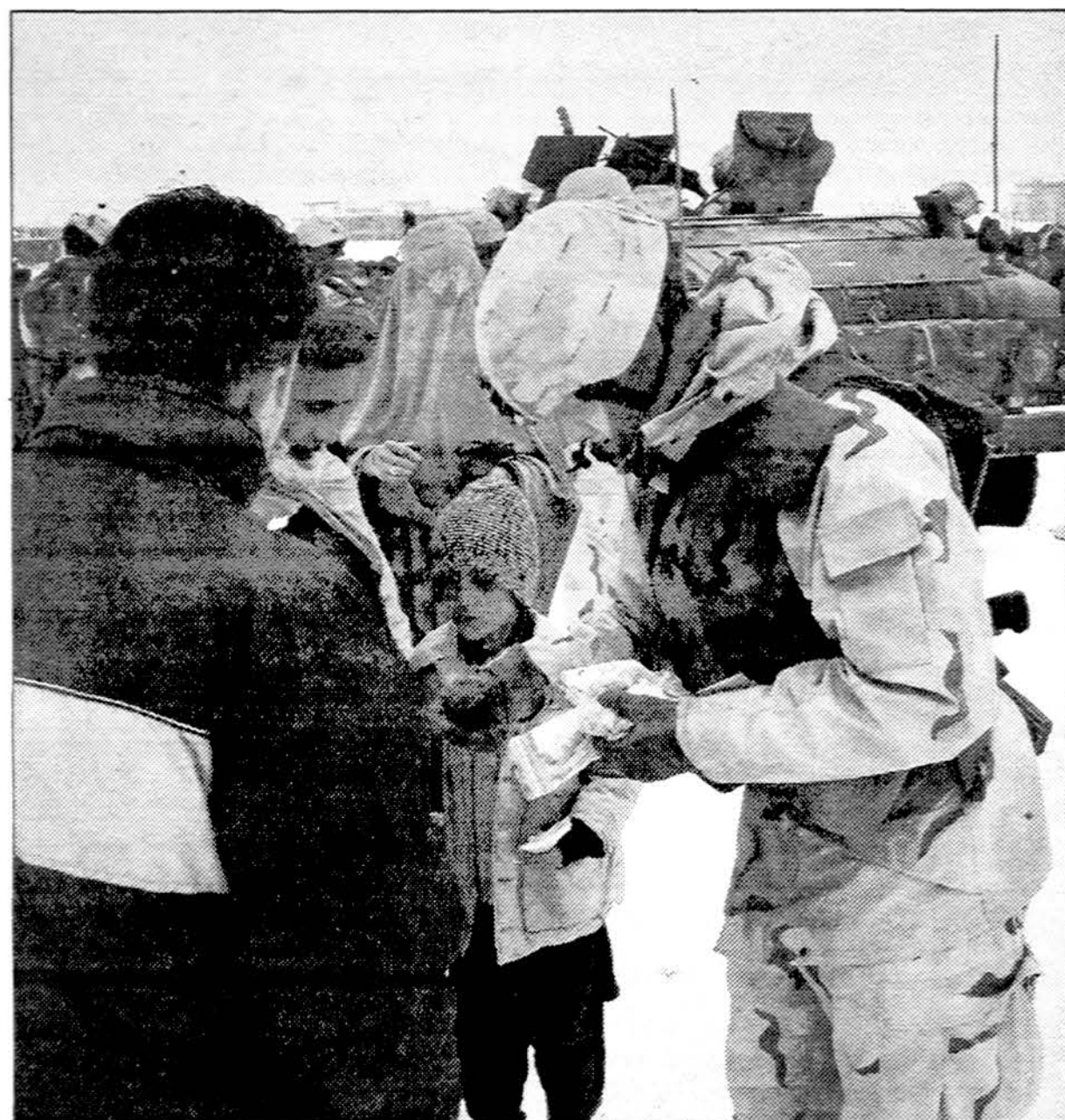
A. Leikos teigimu, „geriausias tarptautinių pajėgų pasiekimas būtų — kad gyventojai net nenorėtų remti Talibanų“. Pasak karininko, Lietuva, turėdama ribotas galimybes veikti Goro provincijos ekonominę vystymąsi, turi sutelkti visas pastangas saugumo sustiprinimui, pirmiausia Afganistano nacionalinių saugumo pajėgų vystymui.

Nuo PAG įsteigimo 2005 metų viduryje įvairaus lygio mokymus — šaudymo, teisėsaugos darbo, teisinių procedūrų — Čagčarane baigė daugiau kaip šimtas Goro policininkų. Jie, pasak ISAF atstovų, ir turi tapti vietos valdžios atrama. Jau pusantrų metų Gore dirba Lietuvos policijos patarėjas Sergejus Kiričenko, beveik metus — jo kolega Sergejus Naumčikas. Provincijoje darbuojasi ir teisėsaugininkus rengianti JAV privati bendrovė „DynCorp“. Laukiama, kad su Europos Sąjungos policijos misija į Gorą atkeliaus dar keli kvalifikuoti policijos pareigūnai.

„Jeigu žmonės jaustųsi saugūs ir pasitikintys valdžia, jie, kaip ir Čagčarane, statytų naujus namus. Čagčaranas — to pavyzdys“, — sako A. Leika. Palyginti su 2005-aisiais, kai įsikūrė PAG stovykla, Goro sostinė išaugo perpus, o gyventojų skaičius padidėjo maždaug 40 procentų.

Lietuvos specialiosios misijos koordinuojamų civilinės rekonstrukcijos projektų turėtų pagausėti, kai balandžio pabaigoje — gegužės pradžioje Čagčarane bus atidaryta Jungtinių Tautų pagalbos Afganistane misijos (UNAMA) būstinė. Kartu su JT atstovybe į Gorą atkeliaus mažiausiai keletas nevyriausybinų pagalbos agentūrų.

Anot pagalbos ekspertų, ribotus finansinius išteklius turinčios Lietuvos kariniai ir civiliniai atstovai turi ir toliau sutelkti pastangas į kryptingus greitojo ir ilgalaikio poveikio projektus. Už pirmąją projektų kategoriją atsakinga Lietuvos kariuomenė. Ji dovanuoja Goro mokykloms mokymo priemones, baldus ir palapines, policijai — motociklus, vaikų namams — remonto darbus ir paslaugas. Užsienio reikalų ministerijos Specialioji



Kariai dalina humanitarinę pagalbą.

misija koordinuoja ilgalaikius projektus — kelių tiesimą, alternatyvios gyvensenos ir tradicinio ūkininkavimo diegimą, gyvulių valcinavimą, mažųjų hidroelektrinių statybą.

Viena tokių Lietuvos lėšomis pastatytų minijėginių paleista sausį už keliolikos kilometrų nuo Čagčarano. Betonine vaga nukreipto kalnų upelio energijos pakanka namelyje įmontuotam generatoriui.

Ant aukštos kalvos nusidriekęs Sango Baro kaimelis, kurio gatvėse stumdosi vaikai, avelės ir ožkos, beveik niekuo nesiskiria nuo to, kaip jis būtų galėjęs atrodyti prieš kelis šimtus metų. Plūkto molio trobelės ir tvoros, plokšti stogai — melstis. Svetimkūnis — palydovinės TV imtuvų lėkštės. „Hamido Karzajaus valdžia plius elektrifikacija“ nuspalvino kaimo gyvenimą. Upelis dieną drėkina pasėlius, o vakare nukreipiamas į ge-

neratorių. Tuomet kaime išsižiebia maždaug pusšimtis televizorių. Sango Baro TV reitingų viršūnėje — iš Indijos transliuojami serialai.

Maždaug 40,000 JAV dolerių kainavusios mažosios hidroelektrinės statyba padėjo vietos gyventojams susitelkti. Savo darbu ir įnašais jie padengė dešimtdalį projekto vertės.

Per artimiausius metus Gore planuojama pastatyti dar kelias mažasias hidroelektrines, tačiau kartu su „Karzajaus lempute“ į kaimus turi ateiti ir naujas mąstymas. Serialai būtų gal ir nuspalvins, tačiau ekonomikos nepaskatins. „Gal vertėtų dieną prie to generatoriaus kokias audimo stakles ar kitą mechanizmą prijungti? Filmais sotūs nebūsit“, — kaimo seniūno retoriškai klausė Lietuvos kariuomenės vadas generolas majoras Valdas Tutkus...

Pabaiga.

ATLANTIC
Express Corp.

1-800-775-SEND
www.atlanticexpresscorp.com

Ocean Freight 	Krovinių gabenimas laivu į visas pasaulio šalis.
Auto Export 	Krovinių gabenimas lėktuvu į visas pasaulio šalis.
Small Packages 	Automobilių pirkimas bei siuntimas į visas pasaulio šalis.
	Krovinių pervežimas visoje Amerikoje.
	Smulkių siuntinių siuntimas bei pristatymas į namus Lietuvoje, Latvijoje, Estijoje, Baltarusijoje bei Ukrainoje.

8801 78th Ave Bridgeview, IL 60455 Tel. 1 708-599-9680
Fax. 1 708-599-9682 Tel. 1 800-775-7363

Chirurgai

MARIUS KATILIUS, M.D.
CHIRURGAS

Trūkio, tulžies pūslės, krūtys, žarnyno, endokrinologinė ir laparoskopinė chirurgija.
300 Barney Dr., Suite A
Joliet, IL 60435
Tel. 815-744-0330;
lietuviškai 815-744-8230
www.centerforsurgeryandbreasthealth.com

GEDAS M. GRINIS, MD

Inkstų, pūslės ir prostatos gydymas bei chirurgija
Aurora Medical Center
10400 75 St., Kenosha, WI 53142
(262) 948-6990

Chiropraktika ir
manualinė terapija**Amber Health Center**
Telefonas (708)-239-0909

- Manualinė terapija
- Chiropraktika
- Bioenergetinė kompiuterizuota įranga
- Kraujo tyrimai
- Homeopatija ir papildai

Dr. Vilija R. Kerelytė

Chiropraktikos gydytoja
6420 West 127th Street, Palos Heights, IL 60463

**Dr. Vida I. Puodžiūnienė**
Healthy Connection
Chiropractic & Rehab Clinic

Manualinė ir fizinė terapija, sporto traumų specialistė, nugaros, kaklo ir sąnarių gydymas, galvos skausmai ir migrenos, artritas, dietos ir vitaminų patarimai.

16547 W. 159 Street
Lockport, IL 60441
Tel. 815-834-9075/9076
Kalbame lietuviškai

Ausų, nosies, gerklės
ligos

VYTENIS GRYBAUSKAS, M.D.
SUSAN T. LYON, M.D.
Ausų, Nosies, Gerklės ligos
Chirurgija, Klausos aparatai
7350 W. College Drive, Suite 208
Palos Heights, IL 60463
Tel. 708-361-9199

Širdies ir kraujagyslių
ligos

Cardiac Diagnosis, LTD.
4901 W. 79th St.
Burbank, IL 60459
Tel. 708-424-2024

RIMGAUDAS NEMICKAS, M.D.

S. PRASAD TUMMALA, M.D.
Širdies ir kraujagyslių ligos
Valandos pagal susitarimą

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.

KARDIOLOGAS—ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

Ginekologija

RAMONA C. MARSH, MD SC
Obstetrics & Gynecology
3825 Highland Avenue Suite 4A
Downers Grove, IL 60515
630-852-9400
Valandos pagal susitarimą

Dr. VILIUS MIKAITIS
Dr. ANDRIUS KUDIRKA
Dr. JUSTYNA STENGELE

Šeimos daktarai ir chirurgai
10811 W. 143rd St. Orland Park, IL 60467
Priklauso Palos Community Hospital
Silver Cross Hospital, Christ Hospital
Tel. 708-460-2500
Valandos pagal susitarimą

Dr. PETRAS V. KISIELIUS
Inkstų, pūslės, prostatos
gydymas bei chirurgija

Center for Health
1200 S. York, Elmhurst, IL 60126
630-941-2609

Sandra Rasa Valaitis, MD

Šlapimo pūslės inkontinencija,
gimdos, makšties ir pūslės ištrūkimas,
gydymas bei chirurgija

Priklauso University of Chicago,
MacNeal, Hinsdale ir La Grange Hospital
Tel. 773-834-8622
Valandos pagal susitarimą

Stuburo ir skausmo ligos

JONAS V. PRUNSKIS, MD
TERRI DALLAS PRUNSKIS, MD

Illinois Pain Institute
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių,
sužeidimų darbovietėje bei kitų vietų
skausmo diagnozės ir gydymo specialistai.

Elgin: 847-289-8822
McHenry: 815-363-9595
Elk Grove: 847-718-1212
www.illinoispain.com

Akių ligos

LINAS SIDRYS, M.D.
Akių ligos / Chirurgija/Akiniai
9830 S. Ridgeland Ave.
Chicago Ridge
Tel. (708) 636-6622
Holy Cross Hospital, #4105
Tel. (773) 884-7960

Dr. ELIGIJUS LELIS
Akių ligos ir chirurgija
1192 Walter St, Lemont, IL 60439
1051 Essington Rd. #200
Joliet, IL 60435
Tel. 815-723-1854

ARAS ŽLIOBA, M.D.
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

Vidaus ligos

Dr. ALGIRDAS KAVALIŪNAS
VIDAUS LIGOS
Priimami MEDICARE pacientai
5540 S. Pulaski Road,
Tel. 773-585-2802
Valandos pagal susitarimą kasdien,
išskyrus sekmadienį

SURENDER LAL, M.D.
Specialybė - vidaus ligos
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Tel. 773-434-2123
Valandos pagal susitarimą

EDMUNDAS VIŽINAS, M.D., S.C.
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbame lietuviškai
6918 W. Archer Ave. St. 5 Ir 6
Chicago, IL 60638
Tel. 773-229-9965
Valandos pagal susitarimą

IEŠKO DARBO

* Moteris ieško žmonių slaugymo darbo. Gali išleisti atostogų arba pakeisti bet kurią savaitės dieną. Tel. 312-492-8795.

* Moteris ieško senelių priežiūros darbo

su grįžimu namo. Siūlyti ir kitus variantus. Tel. 773-799-1148.

* Moteris, turinti patirties, rekomendacijas, ieško darbo su vaikais ar pagyvenais žmonėmis. Tel. 708-691-1906.



JAV LB KV Socialinių reikalų taryba

2711 West 71 Street,
Chicago, IL 60629
Tel. 773-476-2655; fax. 773-436-6906

„SOCIAL SECURITY“:
ŽVELGIANT Į ATEITĮ

Apie būtinybę reformuoti esamą „Social Security“ programos modelį imta diskutuoti dar 2005 metais, naujai perrinktam prezidentui G. W. Bushui pateikus šią užduotį kaip vieną iš pagrindinių savo antrosios kadencijos prioritetų. Būtent tuomet pradėta itin garsiai ir atvirai kalbėti apie tai, kas jau anksčiau neramino nemažai finansų analitikų — vis didėjant (dėl infliacijos bei augančio pensinio amžiaus žmonių skaičiaus) išmokamoms „Social Security“ sumoms ir mažėjant iplaukoms, puikiai dešimtmečius veikusi sistema rizikuoja ilgainiui atsisturti ant bankroto slenksčio.

Natūralu, kad šios kalbos ne itin pralinksmino daugumą amerikiečių — tiek vis dar dirbančiųjų, tiek besiruošiančių ar jau išėjusių į pensiją. Nors pastariesiems „Social Security“ numatytos išmokos tarsi turėtų nesumažėti, problema skausmingiausiai palies tuos asmenis, kurie išeis į pensiją po 25-30 metų. Netikrumas dėl ateities vargina visus. Tuo labiau, kad greta neaiškios „Social Security“ ateities, valstybės biudžetas jau kelerius metų iš eilės yra edamas žymaus deficito, o individualūs taupymo planai (iš kurių bene žymiausias yra 401K) pastaruoju metu vis nukentė nuo svyravimų investicijų rinkose.

„Social Security“ administracijos (SSA) paskaičiavimais, jei programa nesikeis, 26-erių metų asmuo, sulaukęs 60-ties, turėtų gauti bent ketvirtadali mažesnes išmokas, nei buvo planuota anksčiau, be to, kiekvienais metais išmokų dydis neišvengiamai mažės, mažėjant iplaukoms. Pagrindinė būsimo iplaukų mažėjimo priežastimi nurodomas mažėjantis gimstamumas ir dėl to mažėjantis darbingo amžiaus žmonių skaičius (šiuo atžvilgiu panaši problema egzistuoja ir daugelyje Vakarų Europos valstybių), pailgėjęs vidutinis pensijinis amžius, taip pat — vis labiau plintantis darbo vietų amerikiečių kompanijose perkėlimas į užsienį („outsourcing“) bei nelegalus darbas, slepiant mokesčius. Dėl visų šių priežasčių, SSA teigimu, nuo 1950 m. iki dabar, dirbančiųjų ir pensinio amžiaus žmonių santykis sumažėjo nuo 16.5/1 iki 3.3/1, o dar per maždaug 40 metų gali nukristi iki 2/1. Kadangi „Social Security“ programa numato, kad išmokos pensininkams yra išmokamos iš tuo metu dirbančiųjų mokamų mokesčių (pagal „pay-as-you-go“ schemą), akivaizdu, jog ilgainiui tiesiog nebus pakankamai dirbančiųjų, kurie užtikrintų reikiamą iplaukų skaičių.

Kokie galėtų būti grėsmingai augančios „Social Security“ problemos sprendimo būdai? Nepaisant gandų apie galimą visišką „Social Security“ privatizavimą, paverčiant ją dar vienu privačiu pensiniu fondu,

ši galimybė, bent jau šiuo metu, nėra rimtai svarstoma. Tiesą pasakius, kol kas nėra sudaryta jokio konkretaus plano, kaip pakeisti susidariusią situaciją. Visgi, turint galvoje visuotinį nenorą didinti nuo atlyginimo mokamus asmens „Social Security“ mokesčius (kuris gali tapti neišvengiamas, jei „Social Security“ problema nebus pradėta spręsti jau artimiausioje ateityje), išskiriami tik keli įmanomi būdai užtikrinti iplaukų pastovumą bei galimybę tesėti vyriausybės duodamus pažadus būsimiesiems pensininkams:

• Sumažinti „Social Security“ išmokas. Ši alternatyva, deja, visuomenei neatrodo patrauklesnė už galimą mokesčių padidinimą. Nepaisant nuolat pabrėžiamo fakto, kad „Social Security“ tėra tik vienas iš „trijų banginių“, laikančių asmens finansinę ateitį ant savo kupros (greita asmeninių santaupų bei privačių fondų), sociologiniai tyrimai rodo, kad apie 40 procentų amerikiečių, netekę „Social Security“ paramos, atsidurtų žemiau skurdo ribos.

• Padengti numatomą „Social Security“ deficitą, skolinantis pinigų iš bendro valstybės biudžeto. Šiuo atveju pagrindinis trūkumas yra tas, kad trūkstantiems sumoms vis didėjant, ilgainiui reikalaus joms imamos iš biudžeto taps tiesiog neįmanomos, be to, niekas negali garantuoti, kad biudžete visais laikais bus pakankamai „atliekamų“ pinigų.

• Paversti bent dalį iplaukų, gaunamų iš surenkamų „Social Security“ mokesčių, „aktyviomis“, investuojant jas į vadinamąsias „savanoriškas pensijų sąskaitas“ (voluntary retirement accounts), veikiančias panašiai kaip privatūs investicijų fondai. Tokiu būdu pinigai būtų kaupiami ateičiai ir kiekvienas, mokantis mokesčius asmuo, galėtų pats bent iš dalies kontroliuoti savo finansinę padėtį. Kita vertus, ėmus įgyvendinti šį projektą, neišvengiamai prireiktų papildomų iplaukų, norint patenkinti valstybės išipareigojimus dabartiniams pensininkams, o tai gali baigtis nemažomis skolomis. Per ilgus metus surinkti iš „Social Security“ mokesčių ir neišmokėti pinigai, šiuo metu esantys „Social Security“ fonde (Trust Fund), iš esmės yra perduoti valstybei mainais į specialias išdo obligacijas (treasury bonds), kurias iškeisti atgal į pinigus (su palūkanomis) nebūtų taip paprasta, turint galvoje prastą bendrą finansinę federalinio išdo padėtį.

Kaip ten bebūtų, akivaizdu, kad dabartinė „Social Security“ situacija yra sudėtinga, tačiau — išsprendžiama. Kada ir kokie sprendimai bus priimti jos sureguliuoti, parodys laikas. Tuo tarpu, net jei retai pagalvojame apie tai, kas bus tolimoje ateityje, būtų pats metas susirūpinti alternatyviais pajamų šaltiniais: privačiais pensijų fondais, investicijomis biržoje ir pan. Dėl viso pikto.

Pagal SSA bei amerikiečių žiniasklaidos informaciją parengė
Vaida Maleckaitė

JAV LIETUVIŲ BENDRUOMENĖS SOCIALINIŲ REIKALŲ TARYBOS PRAŠYMAS

Prašome, visus įsijungti į rengiamą JAV LB Socialinių reikalų tarybos pastato remonto vėjų. JAV LB Socialinių reikalų tarybos pastatas, esantis Marquette Park rajone, nupirktas 1985 metais, iki šiol nėra kapitaliai remontuotas. Dėl natūralaus senėjimo ir amortizacijos per pastaruosius keletą metų ypač pablogėjo pastato būklė. Aiškiai pastebimi įtrūkimai ir plyšiai lubose, pro kuriuos, esant prastam orui, į pastato vidų varva vanduo. Plyšių gausu visame pastate, todėl norint sutaisyti stogą nuodugnai ir ilgam laikui, būtinas kapitalinis remontas.

Smarkiai pablogėjus stogo būklei, lietus veržiasi į pastato vidų bei gadina vidaus apdailą. Nuo pastovaus vandens lašėjimo genda lubos, sienos ir netgi grindys. Remontas yra būtinas. Nuo pastato įsigijimo (1985 m.) praėjo jau daug metų ir nemažai liūčių sezonų, kurie sugadino stogą bei lubų dangas, lubose net susidarė didžiuliai plyšiai, kurie ne tik negražiai atrodo, bet ir yra pavojingi.

Pastato vidus atrodo neestetiškai, nemalonu kviesti svečius, kurių

tikrai atvyksta nemažai, kadangi čia veikia nemažai komitetų. Be Vyresniųjų centro „Seklyčia“, lietuviško radijo „Margutis II“, įsikūrusi ir „Marquette Park specialioji apsauga“.

Dabartinė situacija kenkia pastato estetiniam vaizdui, ir, tuo pačiu, bendram lietuviškų organizacijų įvaizdiui, mažina rinkos vertę bei sukelia daug nepatogumų šioje įstaigoje dirbantiems žmonėms.

Prašome visų, nebūti abejingais lietuviškomis organizacijoms! Mums reikia Jūsų paramos!

Aukus siųskite: Marquette Bank, sąskaitos numeris — 775655. Fed. Tax ID 36-3163350 (parašykite — pastato remontui).

Soc. reikalų tarybos adresas:

2711-15 W. 71st Street,
Chicago, IL 60629.

Tel. 773-476-2655;

Fax 773-436-6909;

el. paštas:

lheservices@sbcglobal.net

tinklalapis:

www.lietuviu-bendruomene.org

JAV LB SOCIALINIŲ REIKALŲ TARYBOS

PAGUODOS TELEFONAS

1-866-438-7400



Konfidencialumas
garantuojamas

Skambinkite nemokamai

kiekvieną ketvirtadienį,

nuo 6 val. v. iki 9 val. v. (Čikagos laiku)

Kryžiažodžio Draugas Nr. 011 atsakymai

Vertikalieji:

1. Polipas. 2. Tėvonija. 3. Kairas. 4. Uralas. 5. Turėklas. 6. Indiana. 8. Kaliausė. 12. Solidarumas. 13. Baranauskas. 16. Tabletė. 17. Ankštis. 18. Šiaudas. 19. Virtinė. 23. Insultas. 24. Liuteris. 25. Stažuotė. 27. Likeris. 29. Liaudis. 30. Maršas. 31. Siesta.

Horizontalieji:

7. Pompėja. 9. Raudona. 10. Išdaiga. 11. Sprandas. 13. Banketas. 14. Sonaras. 15. Ostija. 18. Šarvai. 20. Ančiasnapis. 21. Pleistas. 22. Taburetė. 24. Lituanistas. 26. Klėtis. 28. Strėlė. 30. Mamutas. 32. Skeptras. 33. Siužetas. 34. Šakalas. 35. Vitrina. 36. Tatamis.

Kryžiažodžio atsakymas: **Veido išraiška.**

„Draugo“ kryžiažodį Nr. 008 teisingai išsprendė
ir atsakymus mums atsiuntė:

Jadvyga Savickas, Nashua, NH

Jonas Palubinskas, Northborough, MA

Linkime visiems toliau sėkmingai spręsti „Drauge“ spausdinamus kryžiažodžius. Lauksime jūsų atsakymų.

Dinozauras ir vėl aplankė filologes

Kiekvieną pavasarį būsimieji Vilniaus universiteto (VU) fizikai tradiciškai įrodo, kad sugeba ne tik spręsti uždavinius, bet ir originaliai linksmintis. Fizikos fakulteto studentai balandžio 14-ąją 39-ąją kartą surengė tradicinę tapusią ir viso miesto šventę vadinamą Fiziko dieną (FiDi). Kaip visuomet, šventę vainikavo fizikų sukonstruoto dinosauro teatrizuota kelionė į centrinius VU rūmus pas filologes.



FIDI simbolis — Dinas Zauras — keliauja
ELTA pas filologes. G. Savickio (ELTA) nuotr.

Dantų gydytojai

Dr. JOVITA KERELIS DANTŲ GYDYTOJA

9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL

Tel. 708-598-8101

Valandos pagal susitarimą

Dr. AUŠRINĖ SCHNEIDER DANTŲ GYDYTOJA

Kalbame lietuviškai
10 S. 640 Kingery Highway
Willowbrook, IL 60527

Tel. 630-323-2245

Valandos pagal susitarimą

Dr. DALIA JODWALIS

Dantų gydytoja

15543 W. 127th St.

Suite 101, Lemont, IL

Tel. 630-243-1010

Valandos susitarus

Dr. L. PETREIKIS DANTŲ GYDYTOJA

9055 S. Roberts Road
Hickory Hills, IL

1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.
Tel. 708-598-4055

Valandos pagal susitarimą

EUGENE C. DECKER, DDS, P.C. DANTŲ GYDYTOJAS

Lietuviams sutvarkys dantis už prieinamą kainą

Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai

4647 W 103 St, Oak Lawn, IL

55 E Washington, Ste 2401,
Chicago, IL

Tel. 708-422-8260

Dr. LINA POŠKUS Dantų gydytoja

4635 W. 63 St., Chicago

Tel. 773-735-7730

10 S. 640 S. Kingery Hwy, Willowbrook

Tel. 630-323-5050

Dr. DALIA E. CEPELĖ, D.D.S.

Dantų gydytoja

10745 Winterset Dr.

Orland Park, IL 60467

708-873-9074

Valandos pagal susitarimą

Dr. RAMUNĖ MACIJASKAS

Dantų gydytoja

9356 S. Roberts Road

Hickory Hills

Tel. 708-598-2131

Valandos pagal susitarimą

Dr. GAILĖ V. ČERNIAUSKAS DANTŲ GYDYTOJA

TRYLIKOS METŲ PATIRTIS

persikėlė į naują kabinetą

318 W. Touhy Avenue

Park Ridge, IL 60068

Tel. 847-692-2303

www.parkridgesmiles.com

Pilna dantų priežiūra:

- implantai
- tiltai, karūnos, protezai
- vaikų dantų gydymas
- šaknies kanalų valymas
- chirurgija
- parodontozės specialistas kabinete
- kosmetinės procedūros — „veneers“, balinimas

Odos ligų specialistai

Dermatologijos ligų ir odos vėžio
specialybė, kosmetinė chirurgija,
viso veido atjauninimas

RUTH JÜRATĖ BARSKY, MD

120 Center Mall # 318 Oak Brook, IL 60523

Tel. 630-571-2630

Dr. K. JUCAS

Odos ligų specialistas gydo odos auglius,

žaiždas ir išsiplėtusias kojų venas.

Kosmetinė chirurgija.

3235 W. 111 St, Chicago, IL 60655

773-233-0744 arba 773-489-4441

VILNIUS 2007

**SKRYDŽIAI FINNAIR ir kitomis oro linijomis iš
įvairių JAV miestų. Grupės ir pavieniai keliautojai.
PIGIAUSIOS KAINOS!!!**



40-24 235th Street

40-24 235th Street Douglaston, NY 11363

Tel. 718-423-6161 1-800-77-VYTIS

**3 turistinės kelionės į Lietuvą ir Pabaltijį
aplankant Dainų ir Šokių šventę.
Dėl informacijos skambinkite Rita Penčylienei!**

Web site: www.vytistours.com

ATSTOVYBĖ ČIKAGOJE

Rita Penčyliene tel/fax 708-923-0280

E-mail: pencylar@comcast.net

Bronė Barakauskienė tel. 708-403-5717

Fax 708-403-4414; E-mail: mamabar3@aol.com

SVEIKINAME ČIKAGOS LITUANISTINĘ MOKYKLĄ SU 15-OS METŲ SUKAKTIMI!

LINKIME AUGTI, STIEBTIS, PLĖSTIS IR DAR PLAČIAU SKLEISTI LIETUVIŠKĄ ŽODĮ.

J. Dovilienė: Tikslas išliko tas pats

Atkelta iš 1 psl.

— Kai susijungėte, kiek mokinių buvo?

— Buvo apie 126 mokiniai. Tais metais mokyklą baigė 16 abiturientų. Kasmet jų mažėjo ir mažėjo.

— Kelintais metais mokykla vėl pajuto pagyvėjimą, kada įvyko proveržis?

— Gal kokiais 1995 ar 1996 metais.

— Kodėl sutikote būti mokyklos direktore? Kodėl pasakėte: —Eisiu, darysiu?

— Todėl, kad čia mokėsi mano vaikai. Iš namų iki mokyklos važiuodavau valandą, man, juos atvežus, neapsimokėjo apsisukti ir grįžti. Aš pati buvau mokytoja Dariaus ir Girėno mokykloje. Gal todėl, kad patinka organizuoti. Ir man buvo labai svarbu, kad vaikai išmokyti ir skaityti, ir rašyti. Mano mama irgi buvo direktorė, tik „Aušros vartų“ mokyklos, kurios dabar nėra.

— Kur ši mokykla buvo?

— „Aušros vartų“ mokykla buvo šalia senojo „Draugo“, Donelaičio — Marquette Parke, o Dariaus Girėno ir Čikagos aukštesnioji — abi buvo čia (Jaunimo centre — D.C. pastaba).

— Jeigu pažiūrėtumėte atgal, kaip jums atrodo tas nueitas kelias? Džiaugiatės? Kokie laimėjimai, ką dar planuojate nuveikti? Juk 15-a metų yra gražus jubiliejus?

— Man pačiai įdomu, kad kai aš pradėjau dirbti Čikagos lituanistinėje mokykloje, nebuvo atvykusių iš Lietuvos vaikų. (Tiesa, buvo keletas, bet jie atvyko anksčiau.) Ir nors tų skirtumų tarp vaikų buvo, tikslas iš tikrųjų pasilieka tas pats. Tada buvo viena vaikų grupė, o dabar — kita, kadangi jie negyvena Lietuvoje, o gyvena kitoje aplinkoje, juos supa angliškas žodis, kurį jie labai greitai pasisavina. Bet jei ateina į lituanistinę mokyklą — padeda. Kažkaip neįsivaizduoji, pagalvoji: ką čia tos keturios valandos per savaitę — ar padės, ar nepadės? Bet kai pasižiūri ir pamatai, kad tie vaikai išeina ir baigia, sakai: —o, jie tikrai išmoko. Ir



Čikagos lituanistinės mokyklos mokytojai pirmąją 2006–2007 mokslo metų dieną.

R. Ibišienės nuotr.

tai tikrai padėjo. Juk net ir namuose labai daug lietuviškai nekalbama. Bet vis tiek pasilieka, pasilieka ta kultūra, tos dainos, tie šokiai. Kalba pasilieka. Ir išvažiuoju į universitetus, jie domisi lietuviška veikla. Tai svarbi mūsų mokyklos dalis.

— Kiek šiais metais turite klasių?

— Dvidešimt.

— Ir turbūt jų daugės ir daugės. O gal neturite kur plėstis?

— Ne tikrai, neturime kur plėstis. Šiuo metu turime 20 klasių ir ateityje turėsime keistis.

— Ar girdite kokių nors atsiliepimų iš mokyklą jau baigusių mokinių? Ar sugrįžta jie pas jus?

— Aš juos matau skautų ir kitoje

veikloje. Ypač anksčiau baigusius. Jaunesni, pavyzdžiui, baigę pereinamais metais, dirba pas mus. Jie padeda raštinėje, gelbsti skaitymo konkurso metu... Atvažiuoja ir net pabūna daugiau nei reikia.

— O ar sunku prisivilioti mokytojus?

— Dabar yra sunkiau. Iš pradžių mokykla buvo vienintelė vieta, kur galima buvo lietuviškai kalbėti, kur galima buvo dirbti tai, ką dirbai Lietuvoje. Kaip žmonės man sakydavo — čia siela. Jau pereinamais metais sunkiau buvo surasti mokytojus. Ateina, bet ne tiek. Paduodi skelbimą ir kartais į jį neatsiliepia mėnesius. Visi žino, kad reikia daug dirbti. Čia nėra tik, kad atvažiuoji šeštadienį, reikia ir pasiruošti. Dabar, man atrodo, yra susiformavęs toks mokytojų bran-

duolys, kuris keliauja metai iš metų. Tas pats branduolys tiek mokytojų, tiek mokinių. Dabar mokytojai į mokyklą ateina ne dėl pinigų — neapsimoka. Kitur gali tikrai daugiau užsidirbti. Dabar jau ateina iš idėjos, kad vaikai patinka, kad nori padėti. Kaip sakiau — viskas grįžta. Tais laikais irgi buvo labai sunku susirasti mokytojų. Todėl dabar bijau, kai kas nors išeina. Galvoju, jūs negalite išeiti, nebent jūs surasite man kitą mokytoją.

— Kokie yra reikalavimai mokytojui?

— Aukštasis išsilavinimas. Geriausia, kad būtų pedagogas. Anksčiau yra buvę, kad tik tėveliai mokino...

— Kas jus remia? Gal gaunate vadovėlių iš Lietuvos?

— Vadovėlius gauname per JAV LB Švietimo tarybą. Bet taryba visų vadovėlių nenuperka. Perkamės patys. Didžiausią paramą gauname iš Lietuvos fondo. Taryba duoda šiek tiek. Mielai priimame aukas.

— Dabar jau reklamos mokyklai nereikia, tėveliai patys vaikus atveža...

— Taip, ypač mažus vaikus. Problema yra, kad neturime kur plėstis. Jau ir taip darželinukus subūriname į vieną grupę. O prieš keletą metų situacija buvo priešinga.

— O kas laukia toliau, po 15-os metų?

— Kas toliau? Galvoju, kad kaip ir buvo prieš mane ta mokykla, taip ir po manęs bus. Ji keliaus. Jeigu manęs nebūtų, kažkas kitas perimtų. Nes tas tikslas pasilieka. Išgyvenome, kad kai dabar Lietuva laisva, to tikslo nebus. Bet tikslas išliko tas pats.

— Ačiū už pokalbį.

Kalbino Dalia Cidzikaitė

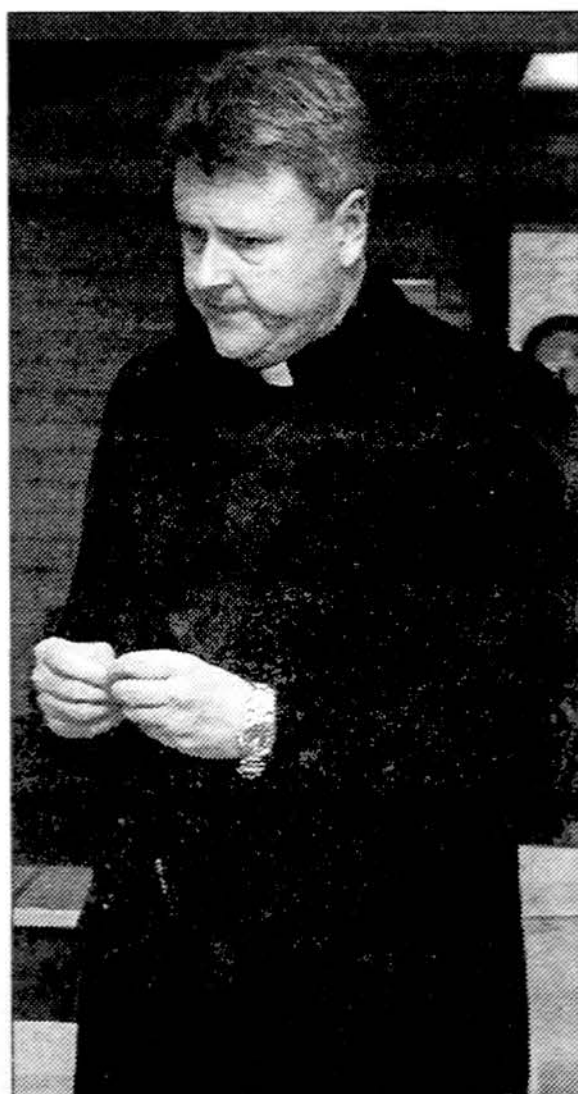


Jau ne pirmus metus Jaunimo centro didžioji salė plyšte plyšta.

L. Apanavičienės nuotr.

Prel. E. J. Putrimas: Konferencijoje norime išskelti, ko mums trūksta ir kas mums yra reikalinga

Šių metų balandžio 28 d. Lietuvos Vyskupų Konferencijos delegatas išėivijos lietuvių sielovados reikalams kartu su Amerikos lietuvių katalikų federacija, JAV LB religine taryba ir Šv. Andriaus parapija Philadelphia rengia Lietuvių katalikų JAV Sielovados konferenciją, į kurią kviečiami dalyvauti parapijų ir misijų klebonai ir jų tarybų atstovai, vienuoliai ir vienuolės dirbantys lietuviškose parapijose ar misijose. Ses. Pranciška kalbina Lietuvos Vyskupų Konferencijos delegatą išėivijos lietuvių sielovados reikalams prel. Edmundą J. Putrimą.



Prel. Edmundas J. Putrimas
Jono Kuprio nuotr.

— Kas paskatino organizuoti šitokią konferenciją? Kam kilo konferencijos sumanymas? Kas yra jos iniciatorius?

— Organizuoti tokią konferenciją yra dalis mano pareigų. Ją rengiu atsilepdamas į susirūpinimą dėl lietuviškų parapijų ateities JAV. Platus pasikeitimai JAV katalikų parapijose, jų sujungimas, pertvarkymas prasidėjo maždaug 2003 metais. Deja, tai pradėjo paveikti ir mūsų lietuviškas parapijas. Dabar yra svarbu nedelsiant atkreipti dėmesį į parapijų išlaikymo galimybes. Mes per ilgai manėm, kad parapijos savaime išsilaikys. Neužtenka pasakyti, kad mes, kaip lietuvių telkinys ar bendruomenė, turime parapiją. Mes visi esame atsakingi už savo parapijas ir jų ateitį. Gi trečiasis Dievo įsakymas liepia švęsti sekmadienį. Parapijas turim vertinti kaip Dievo namus, kur einame Jį garbinti, švęsti su Juo ryšį, ne tik galvoti, ką iš parapijos norim gauti. Ką mes duodame? Būtina suprasti, kad parapijos taryba ar komitetas yra esminė parapijos dalis, kuri turi dirbti kartu su parapijai paskirtu kunigu, klebonu/administratoriumi. Turime suprasti, kas yra parapija. Parapija yra Kristumi tikinčiųjų bendruomenė, pastoviai besirenkanti tam tikroje šventovėje ir vyskupijoje, su tikslu išreikšti ir stiprinti savo tikėjimą, kadangi mūsų parapijos ir misijos veikia vyskupijos nustatytų taisyklių ribose. Vyskupijos taisyklių turime laikytis, kaip ir laikomės vietinių savivaldybių, valstijų

ir krašto įstatymų, kurie gali būti skirtingi negu Lietuvoje.

— Kodėl konferencija pavadinta „sielovados“, o ne kokių nors kitu pavadinimu (pvz., architektūros, bažnytinio paveldo, meno, bažnytinės „politikos“)? Kas joje dalyvaus? Kas numatoma konferencijos programoje? Apie ką bus skaitomi pranešimai? Ar bus ypatingų svečių ar paskaitininkų, pvz., iš Lietuvos?

— Teologijos žodynas primena, kad sielovada arba pastoracijos veikla yra bažnyčios veikla, nukreipta tiesiai į Dievo santykį su žmonėmis, o ne į apmąstymus linkusiai mokymo bei tyrimo veiklai ir tvarkai. Bažnyčios pastatas yra bereikšmis, jeigu jame nėra veiklios tikinčiųjų bendruomenės.

Konferencijoje kaip tik norime išskelti ko mums trūksta, ir kas mums yra reikalinga, kad sustiprintume parapijinę veiklą. Be abejo, mums, lietuviams parapija yra natūrali susitikimo vieta socialiniam gyvenimui, kul-

Atsižvelgiant į mūsų lietuviškų parapijų ir misijų dabartinę būklę JAV, Lietuvos Vyskupų Konferencijos delegatas išėivijos lietuvių sielovados reikalams, kartu su Amerikos lietuvių katalikų federacija, JAV LB religine taryba ir šv. Andriaus parapija Philadelphia rengia Lietuvių katalikų JAV Sielovados konferenciją.

Programoje numatyti pranešimai ir diskusijos apie gyvą evangelizaciją ir jos reikalingumą mūsų lietuviškoms parapijoms ir misijoms, lietuvių parapijų ir misijų įvaizdį, jaunimo sielovados ir lietuviškų tradicijų tęstinumą, parapijos komiteto/tarybos reikšmę parapijos/misijos gyvenime, nuolatinių diakonų paskatinimą ir žiniasklaidos vaidmenį lietuvių katalikų parapijinėje veikloje JAV.

Konferencijos data: 2007 m. balandžio 28 d., 10 v.r. – 6 v.v.
Konferencijos adresas: Šv. Andriaus parapija
913 Wallace St., Philadelphia, PA 19130
Telefonas: (+1) 215-765-2322
Faksas: (+1) 215-765-0124
Klebonas: kun. Petras Burkauskas

Kviečiame jus dalyvauti.

Apie dalyvavimą prašome pranešti artimiausiu laiku ses. Margaritai Bareikaitei 860-923-9221 arba margb@ct.metrocast.net.

Konferencijos dalyviai bus pavaisinti pietumis ir užkandžiais.

Pagarbiai Jūsų Kristuje,
prel. E. J. Putrimas

tūrinei ir bendruomeninei veiklai. Mums, lietuviams, tai yra labai aktualu, bet vietiniams amerikiečiams tai — ne visuomet suprantama. Mums parapijos yra labai svarbios iš emocinio taško, nes mūsų tėvai ir seneliai, ar net proseneliai jas pastatė — tai yra dalis mūsų tautinio paveldo, mūsų ryšio su tėvyne ir tėvų išugdyta ir išlaikyta meile jai. Todėl į konferenciją yra pakviesti advokatai Saulius Kuprys ir Aleksandras Domanskis, ir bažnytinės teisės žinovas adv. dr. Michael Ritty, kurie patars, kaip galima išlaikyti savo parapijas, kaip kovoti už jas, jeigu gresia jų uždarymas arba prijungimas prie kitų veikiančių bendrijų, kaip išlaikyti tinkamus ir kultūringus santykius su vietine vyskupija ir vyskupu, kurie daro šiuos sprendimus. Konferencijoje bus ir Lietuvos ambasadorius A. Brūzga su ambasados atstovais, Algis Lukas, kuris yra JAV LB paskirtas Lietuvių kultūros paveldo komiteto pirmininku. Jis bendrauja su Lietuvos ambasada Vašingtone bei Lietuvos kultūros ministerija, sudarant kultūrinių vertybių sąrašą, kuris susijęs su pasirašyta Lietuvos ir JAV sutartimi dėl kultūrinio paveldo išsaugojimo. A. Lukas pateiks mums informaciją apie šį projektą, kurį galima būtų pritaikyti ypač toms parapijoms, kurios uždamos arba joms grasinama uždarymu. Programoje numatyti sielovadiniai pranešimai ir diskusijos apie gyvą evangelizaciją ir jos reikalingumą mūsų lietuviškoms parapijoms ir misijoms, lietuvių parapijų ir misijų įvaizdį, jaunimo sielovadą ir lietuviškų tradicijų tęstinumą, parapijos komiteto/tarybos reikšmę parapijos/misijos gyvenime, nuolatinių diakonų paskatinimą ir žiniasklaidos vaidmenį lietuvių katalikų parapijinėje veikloje JAV.

— Kodėl konferencijos vieta pasirinkta Philadelphia, o ne, pvz., Čikaga, kur daugiau yra lietuviškų parapijų?

— Philadelphia rengti konferenciją yra ir simboliška ir praktiška. Lengvai pasiekiamam „broliškos meilės“ mieste (angliškas miesto vardo vertimas) yra Šv. Andriaus parapija, kuriai prieš daugelį metų grėsė uždarymas. Parapijiečiai pavyzdinčiai išlaikė, ir šiandien ji yra gyva ir

veikli parapija. Konferencijoje kalbėsime ir apie šios parapijos patirtį.

JAV Šiaurės rytai, vadinamoji „New England“, pagal parapijų skaičių turi didžiausią lietuvių pastatytų parapijų koncentraciją. Iš viso jų buvo 70 (1986 m. Pasaulio Lietuvių katalikų žinyno duomenimis). 2006 m. statistika rodo, kad JAV rytuose (Connecticut, Maryland, Massachusetts, New Hampshire, New Jersey, Pennsylvania ir Rhode Island valstijose) yra 59 veikiančios parapijos iš 73. Didžiausias skaičius yra Pensilvanija — parapijų buvo iš viso 46, o 28 dar veikia. Vidurinėse ir Vakarų JAV-se, iš viso yra 26 veikiančių parapijų. (Illinois — buvo 23 parapijos, veikia 12; Indiana — buvo 2, dabar nebėra; Iowa buvo 1, dabar nėra; Kansas buvo ir yra viena, Michigan — buvo 9, dabar yra 7, Ohio — buvo 4, tebėra 3, Wisconsin buvo 4, dabar — 2, California buvo ir tebėra 1). Ne visose tikintieji yra aptarnaujami lietuviškai.

— Kas turi teisę dalyvauti konferencijoje klausytojų teisėmis?

— Kaip esu minėjęs, konferencija nėra uždara, bet yra logiška, kad ji labiausiai skirta parapijų dvasiškams ir parapijos tarybos nariams, visiems, kurie dirba prie savo parapijos arba misijos. Misijas minime kartu su parapijomis, nes jų daugėja. Yra aišku, kad nebepajėgiama statyti bažnyčių. Tikinčiųjų gal ir yra nemažai, bet jie neskiria pakankamai dėmesio nei lėšų statyti šventovėms. Lietuva nepajėgia paskirti kunigų kiekvienai išėivijos parapijai ar misijai, o pašaukimų skaičius čia, užsienyje, yra minimalus. Per pastaruosius ketverius metus JAV atidarytos penkios misijos. Lietuviškomis misijomis vadiname vietoves, kuriose naudojamas vietinių parapijų patalpomis, apeigoms atvyksta kunigas paskirtu laiku.

— Ko iš šios konferencijos tikėtės ateityje?

— Tikiuosi, kad tai nebus pasikutinė konferencija, kad galėsime tęsti parapijų, misijų gyvastingumo planavimo darbą, išlaikyti pozityvų ir glaudų dialogą ir bendradarbiavimą tarp delegatūros ir lietuviškų parapijų bei misijų išėivijoje.



„Neringos“ Stovyklos

LIETUVIŲ KALBA

Liepos 1–7 d. — Šeimų stovykla
Liepos 8–22 d. — 8–16 m. vaikams
Liepos 22–28 d. — Tėsinys 13–16 m. vaikams
Rugpj. 19–26 d. — Aštuonios Meno Dienos
Neringoje Suaugusiems

LIETUVIŲ KILMĖS STOVYKLAUTOJAMS ANGLŲ KALBA

Birželio 23–27 d. — Šeimų stovykla
Liepos 29–Rugpj. 11 d. — 7–6 m. vaikams
Liepos 11–18 d. — Tėsinys 13–16 m. vaikams

Info@neringa.org * www.neringa.org * 978-582-5592

Neringa Inc. su Nek. Pr. Marijos Sėsėmis organizuoja ir paveda stovyklas „Neringos“ stovyklavietėje Vermonte

NEKILNOJAMASIS TURTAS



Daiva Šalkauskienė

Broker Associate

NUOŠIRDUS DARBAS UŽTIKINA PASITIKĖJIMĄ!
Kreipkitės visais nekilnojamo turto pirkimo,
pardavimo, investavimo
klausimais...

Cell: (630) 290-2760

E-mail: daivasalk@kw.com

Web: daiva.yourkwagent.com

800 E. Northwest Highway Suite #200
Palatine, IL 60074

INDEPENDENT REALTORS

OF ILLINOIS INC.

Peter Paulius
708-214-5284

Reda Blekys
708-299-6622

Aptarnaujame Čikagą ir jos apylinkes
daugiau kaip 25 metus



GREIT PARUODA

First Landmark Realty

Bus. 773-590-0205
Res. 708-425-7160

RIMAS STANKUS

- Čikagoje ar priemiesčiuose
- Greitas ir sąžiningas patarimas
- Nuosavybių įkainavimas veltui
- Tarpininkaujame gaunant paskolą
- Pensininkams nuolaida



Audrius Mikulis

1st Choice Real Property

Tel.: 630-205-9262

E-mail: amikulis@usa.com

Ivairus nekilnojamas turtas:

- Nemokamas įkainavimas
- Nemokama rinkos analizė
- Pirkimas
- Pardavimas
- Surandame optimaliausią finansavimą



SIŪLO DARBĄ

BAKER/CAKE DECORATOR

Retail Cake Decorating experience
required. Full time/part time. Good
wages, health insurance, 401 k and
other benefits. No Sundays. Call
773-281-7300 for an appointment.
Must speak English.

Spa Constantine Day Spa
is currently seeking nail technicians for
5333 Main Street, Downers Grove and
136 North Marion, Oak Park.
Fax resume to 708-233-5944, or
email spaconstantine@sbcglobal.net
Ph.: 708-805-2696

Skubiai reikalingi vairuotojai
perkraustytojai, dirbti Skokie
perkraustymo kompanijoje.

Tel. 847-673-3309
Vairuotojai privalo turėti galiojančius
Illinojaus vairuotojo pažymėjimus.

American Trucking Company
looking for Owner Operators-Semi
Drivers to the following states: VA,
MD, NC, SC, AL, GA, MS. Current
rate \$1.22 per mile. This rate will
be adjusted as fuel goes up or
down. No deductions for insurance
or trailers. Call Jack Black at
800-741-8798

SKELBIMŲ SKYRIUS TEL. 773-585-9500

Accent
Homefinders

9201 S. Cicero
Oak Lawn, Illinois 60453
Business 708-423-9111
Voice Mail 708-233-3374
Fax 708-423-9235
Pager 312-707-6120
Res. 708-423-0443



ASTA T. MIKUNAS

Profesionaliai ir sąžiningai patarnauja
įvairių nuosavybių pirkime ir par-
davime mieste ir priemiesčiuose.

EXPERIENCED LADY FOR LIVE CARE
in Wisconsin, must have reference,
work permit, speak English, \$120
per day. Other positions available.
Call 262-657-8467

SIŪLOME DARBUS!

Gail. seserų padėjėjoms
kompanionėms ir namų ruošos
darbininkėms. Galima gyventi
kartu arba atvykti į darbą
ir išvykti.

Kreiptis:
ALL CARE
Employment Agency
Tel. 773-736-7900

DRAUDIMO PASLAUGOS



STATE FARM
INSURANCE
AUTOMOBILIO,
NAMŲ, SVEIKATOS IR
GYVYBĖS DRAUDIMAS

Agentas Frank Zapolis (versle 49 metai)
Off. Mgr. Aukšė S. Kane,
Vilma Jarulienė,
Virginija Smuikaitienė
kalba lietuviškai.

FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th St.,
Evergreen Park, IL 60805
Tel. 708-424-8654; 773-581-8654

STATE FARM INSURANCE

Automobilio, namų,

gyvybės ir sveikatos draudimai

Select agentė Barbara Murray

Prašykite Rasos — kalba lietuviškai
5710 W. 95 St., Oak Lawn, IL
708-423-5900

NAMŲ REMONTO IR
STATYBINĖS PASLAUGOSA&S Šildymas
Šaldymas

6556 S. Kedzie Chicago, IL 60629

Prekyba, instaliavimas, aptarnavimas

— Licensed — Bonded — Insured

24 val. per parą FREE ESTIMATE

7 dienos per savaitę 773-778-4007

773-531-1833

PASKOLOS

INTERBANK MORTGAGE COMPANY

Home loans

Unikalios finansavimo programos ir sąlygos

GEDIMINAS ZAREMBA

cell: 630-915-8865

office: 847-205-1199

Illinois Residential Mortgage broker/Bank

PASLAUGOS FOTOGRAFAMS

MARQUETTE PHOTO SUPPLY

REIKMENYS FOTOGRAFAMS IR MĖGĖJAMS

Pirkdami pas mus, daug
sutaupysite. Pasinaudokite mūsų
patogių „lay-away“ planu.
Atliekame visus foto -
laboratorijos darbus.

Darbo val.: kasdien nuo 8 v.r.
iki 6 v.v.; šeštadieniais nuo
8 v.r. iki 4 v.p.p.;
sekmadieniais uždaryta.
Antradieniais ir trečiadieniais
susikalsite lietuviškai.

3314 W. 63 St.

Tel. 773-776-8998

NAMŲ REMONTO IR
STATYBINĖS PASLAUGOS

STASYS CONSTRUCTION

Stalio darbai, rūšių, vonių ir
virtuvų įrengimas; priestatai;
keramikos plytelės; „sidings“,
„soffits“, „decks“, „gutters“, plokštės ir
„shingle“ stogai; cementas,
dažymas. Turiu darbo draudimą.
S. Benetis, tel. 630-241-1912

...ĮVAIRŲS...

PARDAVIMAS IR TAISYMAS

MIGLINAS TV

GE/RCA ATSTOVYBĖ

2346 W. 69th Street

Tel. 773-776-1486

autotradeUSA
sales • export • rebuilding

www.autotradeusa.com



**PADEDAME SURASTI, NUPIRKTI IR ATVEŽTI
AUTOMOBILIUS IŠ BET KURIO JAV AUKCIONO.
PERSIUNČIAME AUTOMOBILIUS IR DETALES.
ATLIEKAME AUTOMOBILIŲ REMONTĄ!**

Tel. 708-430-4710, 630-774-1192



Lufthansa



SAS



FINNAIR



doleris.com

tickets@doleris.com

1-800-514-9989

PIGIAUSI AVIA-BILIETAI | LIETUVA IR EUROPA

KEPYKLA IR DELIKATESAI

6216 W. Archer Ave., Chicago, IL 60638
Tel. 773-581-8500

- Lietuviška duona ir raguoliai
- Vestuviniai ir įvairūs tortai
- Siunčiame mūsų produktus UPS
- Atidaryta 7 dienas per savaitę
- Aplankykite mūsų svetainę — www.racinebakery.com

KAVINĖS

Kepyklos produktai ir užkandžiai miesto centre



350 N. Clark,
Chicago, IL 60610
312-644-7750
pirm. - penkt.
nuo
6:30 v.r. iki 4:30 v.p.p.

608 W. Roosevelt,
Chicago, IL 60607
312-957-1994
pirm. - penkt. nuo
6:30 v.r. iki 5:30 v.p.p.
šešt. nuo 8 v.r. iki 1 v.p.p.

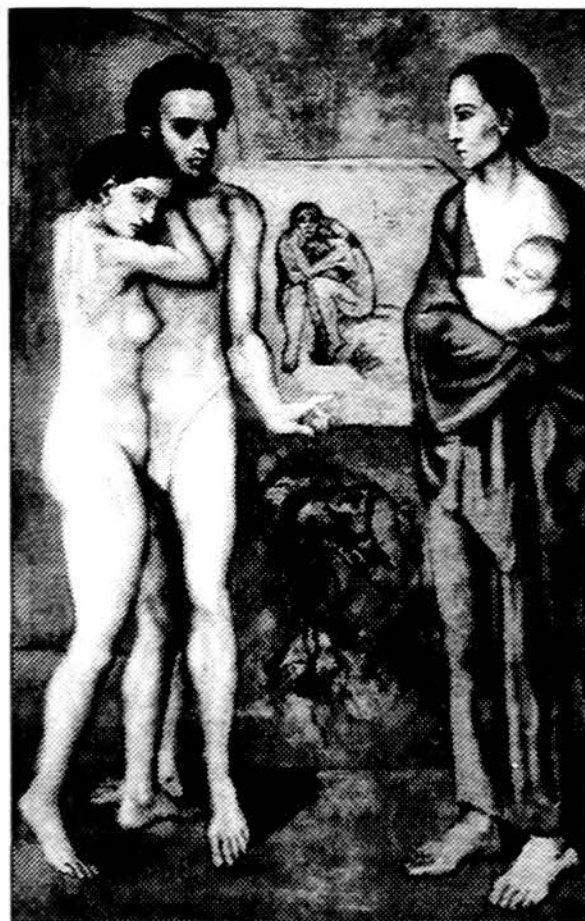
„BARCELONA“

HENRIKAS STASAS

„Barcelona, tu Katalonijos meno ir architektūros sostinė, o stebint tavę iš Tibi Dabo kalno, atrodo lyg balta gulbė, plačiai išskėtusi sparnus, žvelgianti į saulėje tviskančią Viduržemio jūrą“.

Nuo 2006 m. spalio 15 d. iki 2007 m. sausio 7 d. Cleveland Meno muziejuje pirmą kartą Amerikoje buvo eksponuota reta meno paroda, pavadinta „Barcelona“. Parodoje meno kūriniai atspindėjo ypatingą Ispanijos 71-erių metų laikotarpį (1868–1939), kuriame Barcelona buvo tapusi dinamiškiausiu Europos miestu. Tuo laiku Barcelonoje suklestėjo modernusis menas ir architektūra. Po 1868 m. rugsėjo revoliucijos Barcelonoje nepaprastai augo pramonė, šis miestas tapo vienu progresyviausių Ispanijoje, kur šalia labai aktyvaus politinio gyvenimo klestėjo ir kultūra.

Ši Cleveland Meno muziejuje vykusi paroda labai akivaizdžiai pristatė modernaus meno kilmę ir jo suklestėjimą Barcelonos sąmyšio ir besikeičiančių įvykių laikais. Cleveland Meno muziejus šiuo atveju buvo vienas iš dviejų pasaulyje, kuris turėjo galimybę priglauti tokio masto meno parodą su 300 eksponatų, tokių garsių dailininkų, kaip Pablo Picasso, Salvatore Dali ir architektū-



„La Vie“



Pablo Picasso 1934 m.

ros genijaus Antonio Gaudi bei dar keleto to amžiaus dailininkų darbų, tarp jų Ramon Casas ir Rusinol. Parodoje buvo eksponuota tapyba, skulptūra, plakatai, fotografijos, tekstilė, baldai, dekoratyviniai objektai, architektūrinis dizainas ir modeliai.

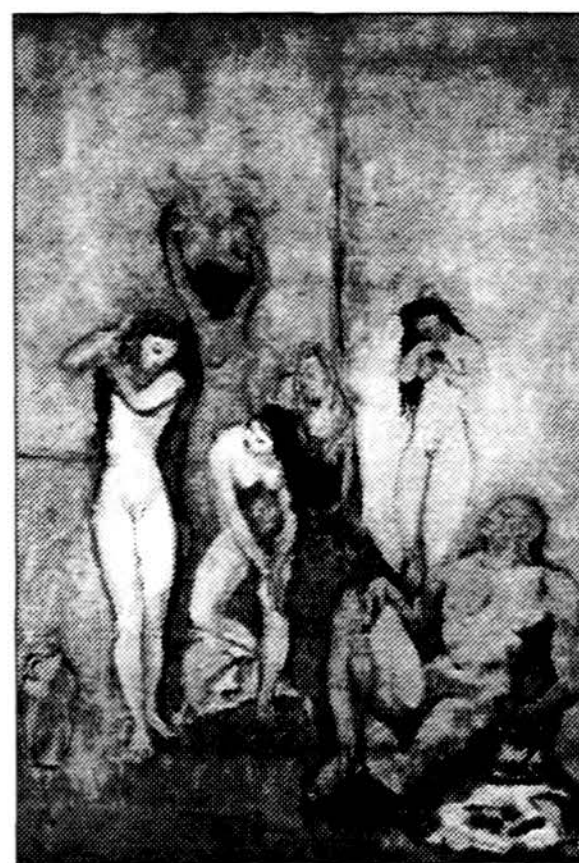
Dailininkas Pablo Picasso savo kūrinių gausa vyravo šioje parodoje. Iš daugybės jo kūrinių čia buvo galima pamatyti jo vingiuotą gyvenimo ir kūrybos kelią, jo klaidžiojimus iš vieno stiliaus į kitą, iš vienos nuotaikos į kitą, nuo cinizmo iki žaismingos fantazijos. Tad nenuostabu, kad šis dailininkas suformavo visą XX amžiaus meno pasaulį. Apie Picasso gyvenimą, jo asmenybės bruožus, veiklą bei kūrybą yra parašyta per 5,000 knygų. John Richardson plati studija apie dailininką yra gal geriausia, nes jo duktė Paloma mano, kad autoriui pavyko prisikasti iki pačių dailininko sielos gelmių, apsuptų daugybės legendų.

Picasso kūriniams galerijose buvo skirta daugiausia erdvės. Iš svarbesnių Picasso darbų pažymėtini: „Haremas“, „Casanova“, „La Vie“ ir „Aklo valgis“. Tik įžengus į pirmą galeriją, iš karto prieš akis iškyla didžiulis pailgo formato kūrinys „La Vie“ (kūrinys Cleveland Meno muziejaus nuosavybė). Šis Picasso darbas yra sukurtas 1903 metais. Melsvame fone vaizduojamas kairėje pusėje stovintis nuogas vyras, kurį apkabinusi taip pat nuoga, gracinga, jauna moteris, o dešinėje pusėje profiliu rimtai nusiteikusi — moteris su mie-

gančiu kūdikiu ant rankų, pridengtu jos apsiaustu.

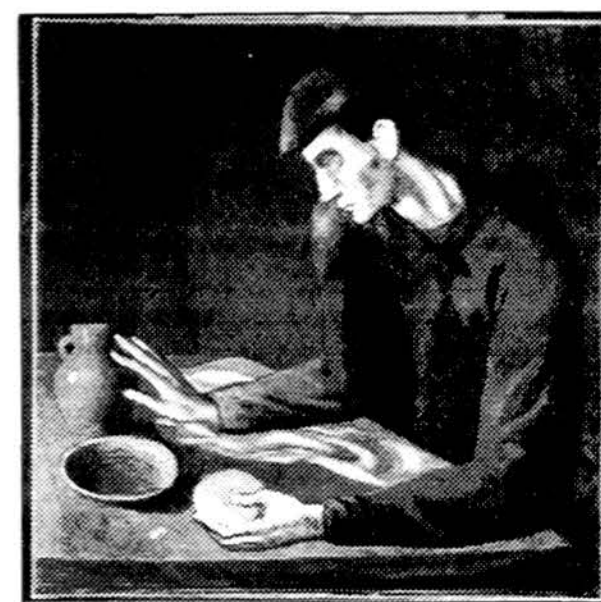
Šią kompoziciją menotyrininkai gana įvairiai interpretuoja. Tačiau reikėtų manyti, kad Picasso čia norėjo supriešinti profaninę meilę ir šventą (sakralią) meilę. Tai vienas pirmųjų Picasso vadinamojo mėlynojo periodo darbų. Pirmą kartą atvykęs į Paryžių, dailininkas tuoj pasinėrė į šio miesto bohemią. Jam to meto Paryžiaus visuomenės nuotaika atrodė persunkta pesimizmo, kas ir atsispindi šiame kūrinyje. Mat tam tikru laiku Picasso buvo veikiamas religinio simbolizmo, kuris tada buvo laikomas „Art Nouveau“.

Stebint kitus mėlynojo periodo kūrinius, reikia pastebėti, kad vaizduojamų individų metafizinė esmė ir jų stilizavimas atliktas veikiant seniems Ispanijos meno darbams, kurie tada darė įtaką jaunam dailininkui. Mėlynasis Picasso laikotarpis buvo gana trumpas: prasidėjo 1901 ir baigėsi 1904 metais.



„Haremas“

Kiek ilgesnis Picasso rausvasis periodas, kuris tęsėsi iki 1907 metų, kada dailininkas pradėjo savo pirmuosius kubizmo bandymus. Šiuo laikotarpiu Picasso pradėjo suprasti jau platesnę gyvenimo prasmę, stengėsi vis daugiau atsikratyti subjektyvios nuotaikos, kas, žinoma, jam leido lengviau pereiti į kubizmą. Parodoje buvo eksponuota įvairaus formato to laikotarpio darbų. Daugumos jų fonas rausvas arba melsvame fone vaizduojami rausvi objektai. Pažymėtini: „Haremo vaizdas“, kur moterys išsimaudžiusios šukuoja plaukus, ir kai kurie darbai graikų mitologijos



„Aklo valgis“

temomis. Taigi iš šešėlinio mėlynojo periodo perėjimas į šiltesnes ir pozityvesnes spalvas pakeitė dailininko pažiūrą į jo darbą ir leido Picasso lengviau įsijungti į kubizmą, į revoliucinį stilių. Jis labiau rūpinosi erdvės šviesa ir spalva.

Savo natiurmortuose jis naudoja tokią perspektyvą, kuri suteikia daiktui daugiau iliuzijos. Patys daiktai dabar jam neturi tiek daug reikšmės, kiek šviesa ir kultivuotos linijos. Tad nenuostabu, kad ašotis — sudaužytų linijų, ir keisti vaisiai tokioj pat lėkštėj. Jis daiktus mato kitaip negu eilinis žmogus, į juos reaguoja pagal savo viziją. Kubizme jis prilygsta vaikams ir „primityviams“ žmonėms, kuriems jokio matavimo nereikia.

Matyt, kad Picasso gana skaudžiai palietė civilinis karas, kuris įrežė gilią žymę į jo kūrybą. Būdamas priešiškas tokiems pasaulio įvykiams, savo natiurmortuose išreiškia pyktį ir demonišką jėgą. Kulminacinę tašką jis čia pasiekia karą vaizduojančia simboline jaučio galva, padėta ant stalo su vaisiais ir raudona bei oranžine spalvomis dažytu ašochiu. Jaučio galva be raumenų iškreiptu žandikauliu ir dantimis, atrodo, lyg ruošiasi pulti. Visas kūrinys dvelkia mirtimi ir teikia agresyvų, groteskinį vaizdą. Tik obuoliai, kaip nekaltas gamtos produktas, atstovauja gėriui, o violetiniame fone mažas medelis — vilčiai.

Pokariniu periodu Picasso gyveno Paryžiuje ir Pietų Prancūzijoje. To laikotarpio kūrinių pasižymi lengvesne nuotaika. Čia yra keletas nedidelių skulptūrų, kuriomis sukeliamas tam tikras efektas ir kubizmo estetinė išraiška. Reikia paminėti, kad Picasso kūrybinis pajėgumas su amžiumi nenusilpo. Būdamas 90 metų, 1970 m. Paryžiuje dar eksponavo parodoje 167 kūrinius. Tada sukūręs daug keramikos darbų, kurių prisiskaitoma iki 2,000.

Bus daugiau.

Always with Flowers

- Visada šviežios egzotinės ir aukšto stiliaus aranžuotės
- Vestuvinės ir proginės kompozicijos
- Laidotuvių krepšeliai, vainikai, vazoninės gėlės
- Atributikos pokyliams nuoma
- Bažnyčių, pokylių salių dekoravimas
- Gėlės visoms progoms į Lietuvą



1120 State St., Lemont, IL
Tel. 630 257 0339; 888 594 6604
www.alwayswithflowers.com
www.alwayswithflowers.net

teleflora
FTD

Pristatymas 7 dienas per savaitę
Čikagoje, JAV, Lietuvoje
ir visame pasaulyje

Nuo gegužės 15 d. gėlių parduotuvė „Always with Flowers Too“ iš Justice išsikelia į Lemont, adresu 1120 State St. Tel. 708-594-6604

Prašome atsiliiepti visus buvusius VDU studentus ir absolventus. Jums bus išsiųstas laiško „Dėl VDU studentų pokario pasipriešinimo dalyvių atminimo įamžinimo“ projektas, kurio tekstui prašysime pritarti. Jei esate buvęs(-usi) VDU studentas(-ė), kreipkitės el. paštu į Edviną Giedrimą: ged159@gmail.com arba adresu: 193 Stone Hill Dr., Rocky Hill, CT 06067.



„Jaučio kaukolė, vaisiai, ašotis“

VILNIAUS PAVEIKSLŲ GALERIJOJE - DAILININKO ALBINO ELSKAUS (JAV) ATMINIMO VAKARAS

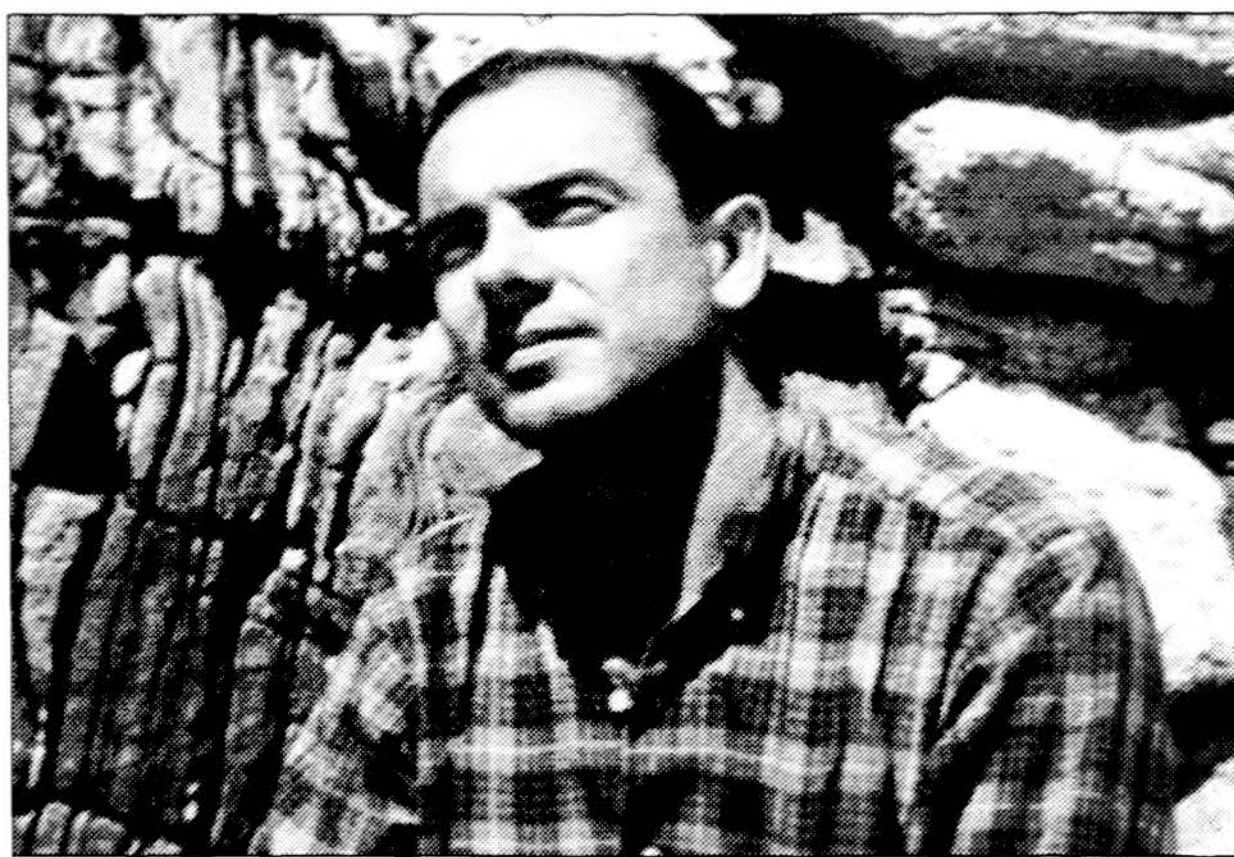
Lietuvos dailės muziejus (LDM) balandžio 23 d., pirmadienį, 6 val. kviečia į š.m. vasario mėn. 8 d. JAV mirusio garsaus dailininko, vitražų kūrėjo, tapytojo Albino Elskaus atminimo vakarą, kuris vyks Vilniaus paveikslų galerijoje (Didžioji g. 4). Tuo LDM pratęsia tradiciją ne tik parodų salėse, bet ir kultūros vakaruose supažindinti visuomenę su iškilais mūsų tautos menininkais, gyvenusiais ir kūrusiais toli nuo Lietuvos. Vakare dalyvaus ir pažinties su dailininku įspūdius pasakos Beatričė Kleizaitė-Vasaris, kino režisierius Gytis Lukšas, dailėtyrininkė dr. Nijolė Tumėnienė. Čia bus parodyti dailininko piešiniai, vitražų eskizai ir G. Lukšo filmas.



Albino Elskaus sukurtas National Arts Club (Gramercy Park, New York, NY) stoglangio vitražas.

A. Elskus Jungtinėse Valstijose pelnė vieno ryškiausių vitražo meistrų vardą, jo darbai pripažinti modernios dailės klasika, bet Lietuvoje jis mažai težinomas. Dailininko kūrybos apžvalga pirmą kartą buvo visuomenei pateikta B. Kleizaitės-Vasaris albume „Lietuvių dailininkų darbai Šiaurės Amerikos šventovėse“, kurias autorė pati apvažiavo šalies platybėse, fotografavo ir fiksavo. Dailininko vitražai, mozaikos rodomi G. Lukšo filme „Dieviškoji šviesa“.

A. Elskus gimė 1926.08.21 Kaune, Lietuvos kariuomenės kapitono šeimoje, bet vasaras praleisdavo Žemaitijos kaime. Mokėsi Kauno meno mokykloje pas Stasį Ušinską. Karo pabaigoje būsimo dailininkas pateko į Vokietiją, kur Darmštate teko pastudijuoti architektūrą. V. K. Jonynui įkūrus Meno ir amatų mokyklą Freiburge, Albinas buvo vienas pirmųjų studentų ir ten gavo tapytojo diplomą. Persikėlęs į JAV A. Elskus pradėjo nuo ligoninės darbininko duonos, bet paskui pavyko patekti į Karl Hackert vitražo studiją. Ten jį pakirėjo šio meno žavesys. Vėliau jis apkelejo Italiją, vitražo šedevrais gėrėsi Paryžiuje. Iš stiklo, spalvos ir šviesos gimė kūriniai įkvėpę Elskų. Jo kūryboje sušvito nauja stilistika, tolstanti nuo tuomet įprastinės gotikinės. Netrukus rimtas, asketiškas, be pagundų „pripildyti drobę“ pieši-



Dailininkas, vitražistas Albinas Elskus (1926–2007).

mas ir tapytas dažais ant stiklo sukėlė specialistų ir visuomenės susidomėjimą. Elskus pradėjo gauti užsakymų vitražams bažnyčiose, senose ir moderniose šventovėse. Be to, dailininkas buvo ir atsakingas pedagogas. Po insulto nebevaldydamas dešinės rankos, A. Elskus vis tiek piešė, kūrė eskizus vitražams ir mozaikoms. Yra sukūręs per šimtą JAV šventovių daugybę kūrinių sakraliniais motyvais, jo kūryba buvo eksponuota nuo New York iki Vatikano. B. Kleizaitė-Vasaris dailininkas yra

sakęs: „Kad ir kaip neįtikėtinais skambėtų, aš manau, jog Dievas turėjo ką nors pasakyti, nusprendęs, kad gyvenime manoji misija bus kurti religinius darbus vitražuose ir mozaikoje“.

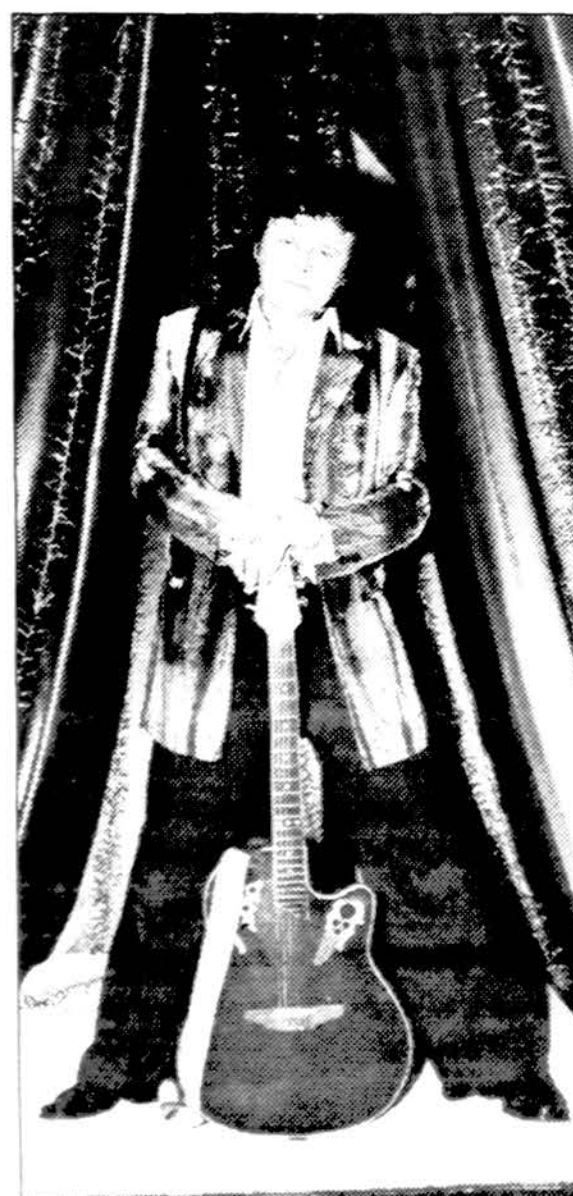
Apie kultūros vakarą ir patį dailininką išsamesnę informaciją gali suteikti Beatričė Kleizaitė-Vasaris (tel. 2616 744, mob. tel. 8 687 99799).

LDM Ryšių su visuomene centras

Čikagiečiams dainuos Romas Dambrauskas

Dainininkas Romas Dambrauskas yra vadinamas didžiuoju Lietuvos romantiku. Atlikėjas pats kuria ir atlieka savo dainas. Lietuvoje sunku surasti tautietį, kuris nebūtų girdėjęs nesenstančių kūrinių — „Angelas“, „Naujieji metai“, „Lietus Lietuvoj“, „Rudeninis paukštis“ ir t. t. Jo dainos yra labai lyriškos ir melodingos. Nenuostabu, kad ištikimiausios Romo gerbėjos — moterys.

Gegužės 6 d. Lietuvoje bus minima Motinos diena. Ta proga Čikagoje svečiuosis vienas garsiausių Lietuvos atlikėjų — Romas Dambrauskas. Ge-



Dainininkas Romas Dambrauskas.

gužės 5 d. 7 val. v. R. Dambrauskas dainuos PLC Fondo salėje. Koncerte taip pat pamatysite grupės „Dance Duo Studio“ šokėjus. Gegužės 6 d. (sekmadienį) 5 val. p. p. dainininkas kviečia savo gerbėjus į restoraną „Magnolia“.

Pirmąsias savo dainas R. Dambrauskas parašė besimokydamas septintoje klasėje. Profesionalią atlikėjo karjerą Romas pradėjo daugiau nei prieš du dešimtmečius. Pilnutėlės žiūrovų salės Lietuvoje rodo neblėstantį dainininko populiarumą. Prieš dvejus metus R. Dambrauskas išleido kompaktinę plokštelę „20 metų scenoje. Geriausias dainos“. Albumas pelnė aukso disko apdovanojimą. Iš viso dainininko kolekcijoje puikuoja du auksiniai ir vienas platininis apdovanojimas.

Romo Dambrausko dainos spinduliuoja nuoširdumu, pasižymi brandžia lyrika. Dainininką gamta apdovanojo nuostabiu balsu. Turbūt tai ir lemia klausytojų simpatijas.

„Žmonės dainuoja dėl įvairių priežasčių“ — teigia atlikėjas. — Lietuvos komercinėse radijo ir televizijos stotyse karaliauja „pigi“ muzika. Daug kas lipa į sceną, ieškodamas greitų pinigų ir trumpalaikės šlovės“. Romas save priskiria „senosios mokyklos“ kartai. Dainininkas dainuoja tik gyvai. Jam kūryba — tai saviraiškos forma, galimybė klausytojams atverti širdį. Dainininkas santūriai bendrauja su spaudos atstovais, nes nemėgsta spekuliuoti savo asmeninio gyvenimo detalėmis. „Tegu laikraščiai rašo apie Žasus ir Žvagulius, — numoja ranka dainininkas, — Aš noriu bendrauti su gerbėjais per savo kūrybą“.

Šiuo metu R. Dambrauskas in-

tensyviai koncertuoja su grupe „Café Emigrant“. Tai unikalūs projektai, kuriame taip pat dalyvauja aktorė Nijolė Narmontaitė, bei grupė „Vairas“. Atlikėjų pasirodymai — tai teatralizuoti koncertai. Dainininkas su kolegomis bando atkreipti visuomenės dėmesį į šio laikmečio Lietuvos „rykštę“ — masinę emigraciją. Įsiklausykime į „Café Emigrant“ lyriką:

*Išbarstęs laimės pelenus, su širdgėla širdy
Ėjai, kur akys vedė, laimės žiburio išvyst.*

*Nepatikliai priglausdami,
Krantai artejo svetimi,
Klajoklio siela šildydavo
Teviškes sapnai šilti.*

*Kur tu?
Čikagoj, Londone, Paryžiuj,
Milane,
Ispanijos plantacijose,
Stokholmo centre?*

*Kur tu?
Berlyne, Amsterdame, Airijos glėby...
O mūsų tiek nedaug belikę
Lietuvoj — širdy.*

*Aš nežinau, ką, mano drauge,
tau šiandien atsakyt.
Dar taip toli nuo mūsų saulės,
beviltiškai toli.
Jei mes bejėgiai ir akli,
Tai ko verta viltis širdy.
Aš nežinau, kada save
Nustosime žudyt!*

Nors dainininkui labai rūpi tėvynės likimas, į Ameriką jis vyksta „ne pamokslauti“, o padovanoti savo gerbėjams malonių prisiminimų.

„Į Čikagą atvešiu gerą, linksma koncertinę programą“, — žada dainininkas. Taigi norinčius išgirsti geras, linksmas, legendines Romo Dambrausko dainas kviečiame apsilankyti viename iš renginių.

Išankstinius bilietus į gegužės 5 d. (šeštadienio) koncertą galima įsigyti kavinėse: „Smilga“, „Bravo“ ir naujojoje parduotuvėje „Lithuanian Plaza“ (Palos Hills, IL). Bilieto kaina — 30 dol.

Bilietai į gegužės 6 d. (sekmadienio) koncertą bus parduodami tik restorane „Magnolia“. Bilieto kaina — taip pat 30 dol. Tel. pasiteiravimui: 630-669-4055.

Rengėjai

Petras T. Norkus, gyv. Palm Desert, CA, ne tik atnaujino savo prenumeratą, bet taip pat paaukojo ir 50 dol. „Draugui“. Sakome ačiū šiam ištikimam skaitytojui.

Jonas Mezinskas iš Oak Lawn, IL, ne tik pratęsė „Draugo“ prenumeratą dar vieniems metams, bet ir atsiuntė 50 dol. auką. Sakome nuoširdžiausią ačiū!

Oak Tree Foundation paaukojo 1,000 dol. „Draugo“ leidybai. Nuoširdžiai dėkojame šiai organizacijai ir linkime jai toliau sėkmingai gyvuoti.

A † A
ADELINE ANYSIENĖ

Ramiai užmigo 2007 m. balandžio 11 d., Cochrane, Alberta, Kanadoje, sulaukusi 95 metų.

Gimė Lietuvoje, Beržiniuose.

II pasaulinio karo metu su šeima pasitraukė į Vokietiją. 1951 m. atvyko į JAV ir apsigyveno Čikagoje. Ten Adeline dalyvavo Ziono ir Tėviškos evangelikų liuteronų bažnyčių, ir Mažosios Lietuvos lietuvių draugijos veiklose.

Po vyro a.a. Jono Anyso mirties, persikėlė į Kanadą gyventi arti dukros Ilsės.

Giliai liūdi: dukros Ilsė su vyru Kęstučiu Šalkausku ir Renate su vyru Albert Gudat, anūkės Audronė Behm, Anita Rigaux, anūikai Arūnas Šalkauskas, Eduard Gudat su šeimomis ir James Gudat bei kiti giminės.

Gedulingos pamaldos įvyks gegužės 5 d. Cochrane, Alberta, Kanadoje. Vėliau velionės pelenai bus palaidoti Čikagoje šalia vyro.

Nuliūdę artimieji

„Still Proudly Serving Lithuanian Families”

HILLS
FUNERAL HOME

(Frank Leonard Bukauskas & Son — Directors)

10201 S. Roberts Rd.

Palos Hills, IL 60465

Other Locations Available

(708) 598-5880

“Formerly of Roseland” “Family Owned & Operated”

SERVING LITHUANIAN COMMUNITIES
SINCE 1916

LACK & SONS
(LACKAVICIUS)
Funeral Home's

9236 S. ROBERTS RD

HICKORY HILLS

ALL PHONES 1-708-430-5700

OTHER LOCATIONS AVAILABLE IN CHICAGO

GAIDAS - DAIMID

LAIDOJIMO NAMŲ DIREKTORIAI

Jau daug metų teikia pagarbų patarnavimą liūdesio valandoje. Jų laidojimo namai yra Čikagoje ir priemiesčiuose, kiekvienam lengvai pasiekiami.

Atliekame ir kūno sudeginimo (cremation) patarnavimus.

GERALD F. DAIMID —

nepriklausomas direktorius

4330 So. California Ave, Chicago, IL 60632

1-773-523-0440; 1-708-873-0500

PETKUS & SON
FUNERAL DIRECTORS

BRIGHTON PARK 4330 S. CALIFORNIA
SUMMIT, 7300 W. ARCHER AVE.

CICERO 5940 W. 35 ST.

LEMONT, 12401 S. ARCHER AVE. (& DERBY RD.)

EVERGREEN PARK, 2929 W. 87 ST.

TINLEY PARK, 16600 S. OAK PARK AVE.

ALL PHONES

NATIONWIDE TOLL FREE (nemokamas)
Tel. 1-800-994-7600

www.petkusfuneralhomes.com

A † A
PRELATUS DR.
JUOZAS PRUNSKIS



1907.XII.22 — 2003.IV.26

Ketvirtųjų mirties metinių proga koncelebruotos šv. Mišios už a.a. prelatą JUOZĄ PRUNSKĮ bus atnašaujamos balandžio 29 d., 11:30 val. r. Viešpaties Atsimainymo bažnyčioje, Maspeth, NY.

A.a. Prelatas, įsteigęs per 30 įvairių fondų, visas likusias santaupas testamente paliko Lietuvių Katalikų Religinei Šalpai, Inc., kad ir toliau būtų remiama lietuvių tautos religinė, moralinė, kultūrinė bei socialinė veikla.

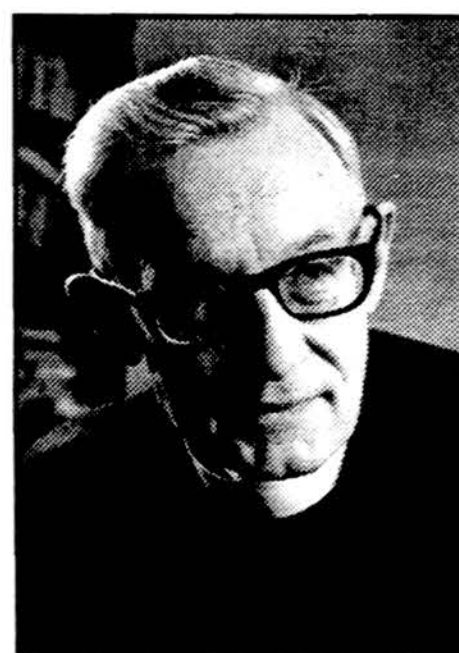
Visus maloniai kviečiame atsilankyti šv. Mišiose.

Lietuvių Katalikų Religinė Šalpa ir
Lietuvos Vyčių 110 kuopa

KETVERIŲ METŲ MIRTIES SUKAKTIS

Mylimas brolis ir dėdė

A † A
PRELATUS DR.
JUOZAS PRUNSKIS



1907.XII.22 — 2003.IV.26

Mirties sukaktį minint, šv. Mišios bus aukojamos ketvirtadienį, balandžio 26 d. 8 v.r. Palaimintojo Jurgio Matulaičio bažnyčioje Lemonte ir šv. Mišios bus aukojamos Lietuvoje, prelato tėviškės Žvilbučiai parapijos bažnyčioje Daugailiuose. Šioje bažnyčioje jis buvo pakrikštytas.

Maloniai prašome prisiminti prelatą savo maldose, o galintieji, prašome dalyvauti šv. Mišiose.

Amžiną Atilsį duok Jam Viešpatie

Ir amžinoji šviesa tegul Jam šviečia...

Liūdesyje sesuo Ona Garūnienė
su dukromis Rūta ir Dalia, ir jų šeimomis

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

♦ **Balandžio 21 d., šeštadienį**, nuo 12 iki 2 val. p.p. vyks Generolo Povilo Plechavičiaus Lietuvos vietinės rinktinės karių savanorių steigiamasis susirinkimas Balzeko lietuvių kultūros muziejuje, 6500 S. Pulaski Rd. Tel. pasiteiravimui: 773-847-2614 (Povilas Juodvalkis) arba 773-506-8602 (Jonas Marčiulionis). Prašome atsinešti nuotraukas ir pakviesti į susirinkimą šeimos narius. Bus vaisės.

♦ **Balandžio 29 d. 12:30 val. p.p.** Lietuvos vaikų globos būrelis „Saulutė“ ruošia labdaros koncertą, kuriame dalyvaus tenoras Edmundas Seilius ir pianistas Edvinas Minkštinas. Koncertas vyks Lietuvių dailės muziejuje, 14911 127th Street, Lemont. Kviečiame visus pasiklausti jaunųjų menininkų ir paremti „Saulutę“.

♦ **Pal. Jurgio Matulaičio Misijoje** Lemonte ir Čikagos Jaunimo centre jaunuoliai, sulaukę 13 metų (ir vyresni), jau šį pavasarį pradėdami rengti Sutvirtinimo sakramentui, kuris bus teikiamas 2008 m. Pirmajam susi-

tikimui Lemonte renkamės gegužės 5 d., šeštadienį, 1 val. p.p. vestibulyje prie Misijos bažnyčios. Čikagos Jaunimo centre — gegužės 12 d., šeštadienį, 1 val. p.p. vestibulyje prie mokyklos raštinės. Pradinė įmoka registracijos metu — 30 dol. Suaugusieji, norintys priimti sakramentus (krikštą, pirmąją Šv. komuniją ar Sutvirtinimą), taip pat jau dabar kreipkitės į Lemonto seseles arba misijos vadovą tėvą Antaną Saulaitį, SJ. Dėl išsamesnės informacijos prašome skambinti ses. Pranciškai tel. 630-243-1070. Maloniai kviečiame!

♦ **Pal. J. Matulaičio Misija** rengiasi Švč. M. Marijos apsireiškimo Šiluvoje 400 metų jubiliejui. Šiais metais Motinos dieną pradėdami Giesmių Marijai vainiku. Gegužės 5 d., šeštadienį, šventės išvakarėse, 6 val. v. šv. Mišių metu giedos žinoma Lietuvos solistė Skaidra Jančaitė. Po šv. Mišių vyks sakralinės muzikos koncertas. Koncerto metu surinktos aukos bus skirtos vėžiu sergantiems Lietuvos vaikams.

SKELBIMAI

Advokatas
Jonas GibaitisCriminal cases,
civil cases and DUI6247 S. Kedzie Avenue
Chicago, IL 60629
Tel. 773-776-8700Toll free 24 hr. 888-776-6742
Darbo val. nuo 8:30 v.r. iki 6 v.p.p.
Šeštad. 8:30 v.r. iki 12:30 v.p.p.
www.johngibaitis.com

Namams pirkti paskolos duodamos mažais mėnesiniais įmokėjimais ir prieinamais nuosimčiais. Kreipkitės į **Mutual Federal Savings, 2212 West Cermak Road. Tel. (773) 847-7747.**

• „Saulutė“, Lietuvos vaikų globos būrelis dėkoja už aukas padėti vargingai gyvenantiems vaikams ir studentams Lietuvoje. Aukojo: dr. Richard Parker \$50, dr. Jolanta ir Šarūnas Peckai \$100, Teresė Kazlauskienė (Gurnee, IL) \$50, Vincas Lukas \$50, New Britain LB apylinkė (C. Salka, J. Liūdžius) \$100, Charles ir Rita Rackmil \$20. Labai ačiū. „Saulutė“ (Sunlight Orphan Aid) 414 Freehauf St., Lemont, IL 60439, tel. (630) 243-7275. Aukos nurašomos nuo mokesčių.

• **A. a. Ados Juškieš** atminimą pagerbdami, Dalia Trakienė ir Rita Bezdicek paaukojo \$200 padėti LML įgyvendinti įvairiems mediciniams projektams bei sergantiems ligoniams Lietuvoje. Nuoširdžiai dėkojame aukotojams. **Lithuanian Mercy Lift, P. O. Box 88, Palos Heights, IL 60463. Tel. 708-636-6140. Tax ID # 36-3810893.**

• **A. a. Mykolo Garmaus** atminimą pagerbdami, Algirdas ir Jolita Biručiai paaukojo \$100 padėti Šiaulių Tuberkuliozės ir plaučių ligoninei Lietuvoje. Nuoširdžiai dėkoja-

me aukotojams. **Lithuanian Mercy Lift, P. O. Box 88, Palos Heights, IL 60463. Tel. 708-636-6140. Tax ID #36-3810893.**

lithuanianmercyatlift@yahoo.com
www.lithuanianmercyatlift.org

• **Karaliaučiaus krašto lietuviškų mokyklų paramai** per Mažosios Lietuvos lietuvių draugiją Čikagoje aukoję: \$150 Juozas Kungys. \$100 Adolfas Brinkis. \$55 Tomas Venclova. \$50 Genovaitė Ankus, Salomeja Nyerges. \$30 Aldona Jesmantas, Aleksandras Petrauskis. \$25 Kazys ir Birutė Bačanskai, Jadvyga Barunas, Algirdas ir Ramutė Česnavičius, Marija Kuprienė, Balys Milaknis, Kostas Norvila, Vladas Plečkaitis, Jonas ir Marija Šimonis, Antanas Skridulis, Kostas Stankus, Paulius ir Aldona Svarcai. \$20 Petras Gobuzas, Jadvyga Kliorys, S. K. Lukas, Regina Taunys. \$15 Henrikas Čepas. \$10 Greta Bražinskas, Jonas Prakapas, Lionginas Svelnis, Danutė Uogintas, Antanas Vosylus. Dėkojame visiems rėmėjams. „**Karaliaučiaus krašto lietuvių**“, 1394 Middleburg Ct., Naperville, IL 60540-7011.



DRAUGO FONDAS

4545 WEST 63rd STREET
CHICAGO, IL 60629
Tel.: 773-585-9500

KODĖL REMIAME DRAUGO FONDĄ?

Prasidėjus Draugo fondo (DF) pavasario vajui, šeštadienio dienraščio paskutiniame puslapyje yra skelbiami DF aukotojai ir rėmėjai. Draugo fondo taryba džiaugiasi ir yra dėkinga už aukas. Kiekvienas atsiųstas doleris ateina sunkiu keliu, nes tenka dienraščio skaitytoją įtikinti, kodėl reikia remti Draugo fondą. Kiekvienas gautas doleris skiriamas dienraščiui. Visi DF darbuotojai negauna jokio nė mažiausio atlyginimo. Viskas dirbama savanoriškai. Nėra administracinių išlaidų. Net federalinius bei Illinois valstijos mokesčius užpildo pats išdininkas Leopoldas von Braun, tokiu būdu sutaupydami porą tūkstančių dolerių.

Kodėl remiame Draugo fondą? Todėl, kad jis remia vienintelį dienraštį išėjimoje, kuris iki šios dienos, gyvuodamas 98 metus, išliko lietuviškos kultūros skleidėjas, tradicijų rėmėjas. Ne kiekybė, o išlaikyti kokybę tenka „Draugo“ skaitytojams. Visos organizacijos, draugijos, klubai ir atskiri talentai tiek išėjimoje, tiek neseniai atvykę iš Lietuvos, randa vietą „Drauge“.

Ne vienas pastebėjo, kad „Draugas“ darosi įdomesnis. Ateina nauji bendradarbiai. Dienraštis turi puikų puslapį internete, o viskas kainuoja.

Didžiausias „Draugo“ priešas — Čikagos paštas. Kiekvieną dieną administracija sulaukia keleto telefoni-

nių skambučių dėl laikraščio vėlavimo. „Draugo“ administracija ir taryba yra bejėgė ką nors padaryti. „Draugas“ punktualiai 3 val. p.p. jau iškeliauja į paštą. O toliau... pašto atsakomybė. Administracijos tarnautojas lanko pašto istaigą, bando rasti būdus, kaip pagerinti pašto pristatymą. Nauja adresavimo mašina, pagal paskutinius pašto reikalavimus, nurodo naujus kodus ir net datą, kada „Draugas“ yra atvežamas į paštą.

„Draugo“ vienintelė problema — mažėjantis prenumeratorių skaičius. Senieji, ištikimi skaitytojai ir rėmėjai iškeliauja negrįžtamai. Todėl kreipiamės į mielus skaitytojus: suraskime bent po vieną naują prenumeratorių. Dabar yra tūkstančiai naujai atvykusių lietuvių į Ameriką. Ar jiems nerūpi lietuviška kultūra, lietuviškų tradicijų čia išlaikymas? Dykai surado „Draugą“, jį perėmė, o dabar laikas naujesiems įsijungti į tą spaudos tęstinumą. Juk visi „Draugo“ dirbantys tarnautojai, redakcijos, administracijos bei spaustuvių darbuotojai — naujai atvykę tautiečiai. O jiems reikia algas mokėti, nes jie dar naujaturiai. Dėl šių priežasčių remkime Draugo fondą. Rūpinkimės dienraščiu, kad jis būtų mano laikraštis — kasdieninis, nuolatinis draugas.

Marija Remienė
DF tarybos pirmininkė

Nauji įnašai Draugo fonde

Su 200 — 180 dolerių:

Kazys ir Danutė Paškoniai, **garbės nariai**, iš viso 5,600 dol., Eastlake, OH.
Česlovas Masaitis, **garbės narys**, iš viso 1,830 dol., Putnam, CT.

Su 100 dolerių:

Adelaida Balbata, **garbės narė**, iš viso 5,300 dol., St. Petersburg, FL.
Dr. Leonidas ir Praurimė Ragai, **garbės nariai**, iš viso 2,400 dol., Bloomington, IL.

Teklė Bogušas, **garbės narė**, iš viso 2,300 dol., South Boston, MA.

Vytautas M. Kolis, **garbės narys**, iš viso 1,800 dol., Palos Hills, IL.

Vito Val, **garbės narys**, iš viso 1,600 dol., Oak Brook, IL.

Kasimir Gudauskas, **garbės narys**, iš viso 1,400 dol., Baltimore, MD.

Brigita Tamošiūnas, **garbės narė**, iš viso 1,500 dol., Lemont, IL.

Antanas ir Jūratė Budriai, **garbės nariai**, iš viso 1,000 dol., Chicago, IL.

Paulius ir Birutė Gyliai, **garbės nariai**, iš viso 1,800 dol., Olympia, WA.

Dr. Antanas Sužiedėlis iš viso 475 dol., Washington, DC.

Arvydas ir Audronė Tamuliai, iš viso 300 dol., Chicago, IL.

Vaidotas ir Rimvydas Baipšiai, iš viso 170 dol., Costa Mesa, CA.

Midland Federal Sav. And Loan

Assoc., iš viso 100 dol., Bridgeview, IL.

Su 50 dolerių:

Genovaitė Ankenė, **garbės narė**, iš viso 1,200 dol., Oak Lawn, IL.
Genovaitė Kaufmanas, iš viso 360 dol., Springfield, VA.

Stasė Daugėla, iš viso 650 dol., Bedford, NH.

Petronilla Mesec, iš viso 310 dol., Waukegan, IL.

Jadvyga Laucevičius, iš viso 50 dol., Cherry Hill, NJ.

Su 40 — 30 dolerių:

Vincas Šalčiūnas, **garbės narys**, iš viso 1,115 dol., Juno Beach, FL.

Dainius Liobikas ir Vilma Meilutytė, iš viso 40 dol., Naperville, IL.

Jonas Garla, iš viso 30 dol., Chicago, IL.

Su 25 doleriais:

Danguolė Banevičienė, iš viso 370 dol., W. Hartford, CT.

Prima Vaškelienė, iš viso 120 dol., St. Petersburg Beach, FL.

Donatas ir Nijolė Balčiūnai, iš viso 25 dol., Willoughby Hills, OH.

Alfreda Mikalauskienė, iš viso 25 dol., Chicago, IL.

Nuoširdžiai dėkojame visiems atsiliepusiems į pavasario vajeaus prašymą.

A. a. Povilo Gintauto atminimą pagerbiant žmona Ona Gintautienė įteikė „Draugui“ \$345, kuriuos suaukojo S. ir R. Kupriai, M. Remienė, V. ir S. Krumpiai, B. Lintakienė, A. ir V. Blyskiai, D. Karužienė, V. ir V. Šilai, A. Sobieskienė, S. ir N. Bikulčiai, R. ir N. Rūbai, D. Sokienė, L. Apanavičienė, I. Stankevičienė, D. Cidzikaitė, V. Krivickas, A. Tamošiūnaitė, D. Mackevičienė, A. Gattone, J. Kuprys. „Draugas“ nuoširdžiai dėkoja už auką.